平蠻錄　西征日錄
制府雜錄　平濠記
江海殲渠記　廣右戰功錄

叢書集成

初編

主編者
王雲五

商務印書館發行

平蠻錄

王軾撰

本館據紀錄彙編
本影印初編各叢
書僅有此本

紀錄彙編卷之四十

平蠻錄

王軾

欽差提督軍務南京戶部尚書兼都察院右副都御史臣王軾謹題爲捷音事先節該欽奉　勅該貴州鎮巡官奏普安蠻賊福佑夷婦米魯戕滅土官夫屬謀奪官職地方近又聚衆拒捕敵殺官軍兇惡逾甚令特命爾前去提督軍務照依兵部議奏事理博采衆論講畫方略會計錢糧着量地方遠近官兵多寡隨宜徵調會合勦殺各該鎮巡等官俱聽節制一應

軍馬錢糧等事悉從便宜區處爾須親臨調度申嚴號令相機殺賊土兵所得賊人財物畜産就本兵官軍斬獲功次送巡按御史紀驗明白以憑陞賞欽此欽遵又節該欽奉　勅逆賊米魯等糾衆據險將鎮守内官及三司方面等官刼虜殺害損折官軍朕念生靈荼毒賊惡貫盈不可不痛加勦滅各兵至日爾宜斟酌調遣宣布恩威明示賞罰令其奮勇効力會合勦殺務俾逆賊授首地方獲寧斯副委任欽此欽遵臣到貴州仰遵　勅旨博采羣策調度兵糧商確攻戰計畫已定即於弘治十五年正月二十八日進

至查城齊集調到軍兵會同鎮守等官申嚴號令明示賞罰謀取衆長兵分八哨叅將趙戩督領清浪備禦官軍并永順兩江口等處長官彭世英等土兵從大盤江右哨進兼督調各哨都指揮張泰李堂領普定等衛官軍并酉陽宣撫冉舜臣等土兵從小盤江布哨進都指揮崔鐸濮于領永寧等衛官軍并播州黃平安撫司同知楊才等土兵從右盤江中哨進兵備副使周鳳督同都指揮黃京等官軍并督領泗州城頭目王傑班繼黃琚等皆土兵從岩布河後哨進左慮大兵壓境各該城池并盤江恐賊窺伺分委都

揮楊芳洛忠王湘魏紀司繼先各嚴加固守總兵官曹愷統兵於盤江東岸劄營遥振通行督責巡按監察御史戴乾右布政黃璉右參政羅安左參議王果佥事龔嵩朱儀俱隨軍計議往來督哨軍需賞勞仍委左布政使黃璉經理軍儲餽餉分委左參政羅安參議王果區畫并知府任儀羅瑛隨同儹運又恐各哨別委奸弊行令佥事龔嵩朱儀隨同御史戴乾巡察及行鎮守雲南總兵官黔國公沐崑巡撫右副都御史陳金親詣交界地方督率三司都指揮劉桓孫輔李增左布政使李韶參政張朝用參議張璠副使

王臣包裕僉事王懋中各整兵備糧運謀設策將在彼軍兵亦分爲四哨從亦賓孔羅雄州亦佐縣抱長江四路進八面會合一鼓齊攻臣領都指揮李政指揮李佐等軍兵親詣調度居中節制遇有各哨報到勦敵時出奇兵策應致仕署左都督王通及監軍紀功監察御史黃珂適至軍前王通贊畫謀略黃珂欽遵原奉　勅內申嚴號令明正賞罰事理嚴督各哨軍威益振隨該參將趙晟開報正月二十九日兵往查城先選驍勇官兵一萬員名取路前進將賊首米曾福佑黨惡六壘管下阿舊等七寨克破斬首三十

七顆各賊因見我軍勢盛抵敵不過夤夜奔過大江投衣毛口等寨聚衆長牛皮古蠻賊要來截殺二月初五日親率軍兵設法置造排筏壓二色等器至初八日督令都指揮張泰李堂等率領軍兵奮勇蹈水過江殺退賊衆就陣斬首一百三十四顆餘賊去丟棄鎗刀奔命潰散本月十一日又督軍搭橋過江連日哨搜六壘山箐節斬賊首級二十九顆探得餘賊奔入箭迷山高險難攻累令鄉導誘撫不肯下山十三日督發軍兵分路齊上與賊對敵就陣斬首三十五顆各賊怕死情願投降照舊當差十九日統兵大

盤山劄營瞭見蠻賊藏河西岈下把截拒敵當督指揮劉儴等率領軍兵沿河撐船過渡與賊對敵斬首一十七顆餘賊奔散二十日督軍搭架浮橋二座修砌它斷路道二十餘處二十一日領軍過江哨通保甸哈禺章等鋪路直至安南衛解圍進城人心忻悅連日督發軍兵出哨仰古定王山寨遇賊迎敵各兵齊擁向前殺敗衆陸續斬首級五十一顆二十三日又督軍兵哨攻阿蒙山寨斬首一十六顆二十四日攻打大規模寨斬首一十顆二十九日分兵打攻賊首阿舊寨遇賊出敵斬首四十四顆俘獲賊首阿舊

母妻三月初二日移兵進至阿傍寨劉營督軍前去攻打阿保利硬寨斬首二十六顆初三日復搜阿舊寨山箐并哨攻營領寨共斬首一十五顆初九日起營至江西坡遇賊出沒追赶追入箐斬首二顆就於新興營十一日發軍出哨及疎箐斬首十二顆二十四日統兵蹈塘探賊開通普安道路二十五日就攻福佑爲惡家奴弟三寨斬首六顆四月初二日督軍攻打猪峒大竹山箐哨蠟科箐共斬賊級四十顆本月二十三等日哨搜葦下汝索山箐生擒反賊一名斬首六顆通前共擒斬賊級四百八十一名顆俘獲

賊屬男婦大小五十八名口奪回被虜男婦四十名口燒毀賊房倉二千餘間得獲賊牛馬豬羊生畜米穀無算又准總兵官曹愷開報督令先在盤江東岸劄營官軍並酉陽保靖等　處土兵自二月二十等日節次搭造浮橋過江巴山虎壓二色等器出奇正之兵用間諜之謀克取阿滿扯鮓亨雜等寨并渡奪盤江攻搜阿以汝索等山箐硬寨擒賊級共五百一十五顆跌崖落水及被火燒死者不計其數俘獲賊男婦一百名口奪回被虜旗軍男婦一百八名口得獲豬羊馬數萬燒毀賊房倉二百五十餘間又准致

仕署右都督王通開報率領軍兵自三月初一日過盤江進抵安南衛因各哨官兵告稱普安蠻賊兇狠難敵累以計謀嚴諭將士所向克捷會臣選差鄉道李受等多方設計前去蘆塘賊寨取出被虜太監楊支又節督指揮葉昙等領兵攻克阿黑阿雞歩索等二十餘寨斬首二百四十七顆燒毀賊房倉不計其數又據督軍兵備副使周鳳呈報領兵從岩布河進哨探得蠻賊萬餘在長牌嶺高頂據險立柵山陡難攻二月二十日多方設法督率軍兵猿騰蟻附併力齊進賊徒接戰自寅至申擒斬賊級一百四十四名

顆跌崖死者不計其數兵戰乘勝長驅又追斬首級二十七顆十三日率兵直抵安南衛賊方遠遁圍困已解連發軍兵三次哨通盤江官路接濟軍兵本月十七日又督土兵三萬分路攻打三寶阿黑紫塘大章羅廷等寨蠻賊拒敵軍兵奮勇殺敗擒斬獲首級九十七名顆二十六日移營到阿舊寨山下遇賊對敵斬獲首級一十八顆三月初一日督兵四萬從地名者羅移營至廖旗等阿望地方瞭見蠻賊數千駐劄高山迎敵亂下雷石弩箭軍兵奮勇登山殺敗斬首四十二顆餘賊奔散初二日又督兵攻打石頭磨

泥坎者必康等寨首賊阿鳥騎馬率領賊徒拒敵副使周鳳親冒矢石射中阿鳥墜馬臨陣斬獲首級軍兵乘勝斬獲餘賊首級三十一顆初三日又督兵攻打普剌次雙蘇羊場以立堡所宗賊寨橋斬賊級一十九名顆初四日又督軍兵捕搜廖旗等遇賊五百餘騎迎敵軍兵奮勇斬首一十八顆訪得蠻賊藏匿俄山峒據險樹柵當督頭目王傑班繼率兵二萬尋見賊峒四面攻圍三日克破斬獲首級一百一十顆十一日又督兵哨至蘆塘賊婦米曾等賊聚三千餘徒迎敵交戰數合頭目黃蠻奮勇臨陣殺獲不知名

賊首級一顆餘賊潰散十五日發兵攻打法泥敗寨斬獲首級四顆餘賊遠遁移兵至安南千戶所解圍當督都指揮魏紀安南千戶所統領官軍并營長阿葉達等土兵日月不等攻打阿克剌汝查等寨并搜龍場楊溪石閘口等山箐與賊敵戰軍兵奮勇殺敗擒斬賊級共二百一十三名顆又督指揮黃京指揮陶黃發兵復搜廖旗箐斬首一十七顆又督都指揮司繼先致仕都指揮吳庸統兵領安龍千戶所官軍并安隆峒黃草壩保靖等處土兵日期不等攻打雷欽欵打等寨并哨搜色妹山與賊敵戰殺退共斬首

一百一十七顆又督都指揮使張泰季堂等各哨軍兵節次攻打馬尾籠阿雜籠猪洞阿馬坡革下等寨擒斬賊級共一百五十一名顆四月初十日公同都指揮楊芳致仕都指揮吳庸保靖舍人彭翰計擒首賊一名米朵通前擒斬級共一千一十一名顆俘獲賊男婦一百三名口奪迴器械三百件被虜旗軍男婦一百三十五名口得獲賊牛馬猪羊二萬三千餘匹燒毀賊房舍五千七百間又據坐營都指揮李政呈報率領總營精銳軍兵往來督戰截殺二月二十三日攻樓盤江等箐并攻克阿哥阿朗白旗革下五

十三寨軍兵奮勇敵賊殺敗斬獲賊級二百六十一顆俘獲賊男婦三十五名口獲挨牌鏢弩三百件牛馬猪羊不計其數燒毀賊房五百餘間又據都指揮楊芳呈報月日不等節次領兵與賊交戰奮勇殺敗擒斬賊級三百六十六名顆俘獲男婦賊一百名口奪回被虜旗軍男婦一百七十四名口又據都指揮路忠呈報節次督領安南等衛官軍與賊交戰斬獲賊級五十一顆俘獲賊男婦六名口奪獲被擄男婦四十口又據都指揮王湘顧宣司勳陳灝指揮陸儒趙綱并營長阿贈等呈報節次把路搜箐擒斬賊級

共六十四名顆又據都指揮楊芳呈稱率領攻圍馬尾籠寨蠻賊阿宗等因惧我兵大振自今通事儒黑等將節年爲惡首賊阿舊綁縛解官乞免已罪就給旗榜安插乃楊芳又將福祐管下大頭目賊波衣設計擒獲解官又准巡撫雲南右副都御史陳金咨報本年月日不等准臣移文差官執旗并監軍紀功監察御史黃珂行文各催督會同總兵官黔國公沐崑親詣平夷衛交界地方將所調武定等府州縣等上官知府等官鳳英等流官知府王嘉慶祝新等指揮等官李素等軍兵各并召募勇士四五萬數整點齊

備依期前行令左布政使季韶參政張朝用參議張
璠副使包裕僉事王懋中都指揮孫輔劉桓或分哨
督軍或區畫糧儲本年二月初一日兵至曲靖衛地
方駐劄賊首福佑等正攻打平夷千戶所城巡隨即
發兵追勦該所已被攻破本月初四日賊首米魯福
佑等領兵會合矣蘭等寨賊兵攻打平夷衛後所大
河拖勒等屯堡隨督軍兵與賊對敵將福佑親男阿
督臨陣殺傷身死福佑痛恨又令伊營下火頭阿唐
甫領兵前來劫營各兵奮勇向前迎敵當被革職指
揮把忠將阿唐甫射傷落馬擒獲餘賊潰散隨將賊

勦矣蘭沙陀驢糟黑納婆衣等寨等俱各克破擒斬賊級四十九名顆俘獲賊男婦九名口奪回被擄男婦五名口本月十五等日賊首福佑領賊兵將樂民千戶所城池圍困攻打甚急督令官兵會合到彼賊兵俱退遂解圍本月二十二等日又督令軍兵攻打黨惡阿剛綁密徒崖鬼者黑松林等寨等夜彼福佑帶領兵攻劫土官阿驥等土營各兵奮勇向前擒斬賊級八名顆俘獲賊男婦九名口奪回彼擄男婦四名口藥箭射傷賊死者不計其數次日土官知府鳳英等督兵將福佑追至陡崖硬寨與伊對敵當將伊

有名賊徒阿古東斬首餘賊擒斬一十九名顆移兵至平夷衛本年三月初三日僉書王懋中等訪得福佈已歸本寨督令知府等官王嘉慶等領兵襲其後土官知府等官鳳英等領兵扼其前先將本賊臨近諸東木衣塊新等寨一一攻打絕其後援射傷賊徒一百有餘斬賊級二十九名顆俘獲賊男婦一十九名口奪回被擄男婦一十六名口餘賊奔走入箐本月初五日等日各官督兵攻打本賊硬寨奮勇齊心一呼而至　本賊聞風先遁擒斬賊級五十一名口顆俘獲賊男婦六十二名口奪回被擄男婦六十一

名口當將本賊上下二寨房屋盡行燒毀彼有福佑親信賊首襪車逃在多羅箐藏躲土官鳳英緝知發兵將阿襪車擒獲其平夷衛附近賊黨仍肆縱橫又督併左布政使李韶副使包裕都指揮孫輔日逐領兵出哨將亂石難克散卜革洗落則叢撿甲木古阿哈阿史密希濟鐵池弭勒黑泥母鮓撒俄等塞巢一一攻打破擒斬賊級共二百三十二名顆俘獲賊男婦一百二十三名口本月十五日雲南按察司副使王臣公差回任訪得本官才優識遠行委領兵并分巡安普道地方隨該監軍紀功監察御史黃珂行委

紀驗功次本月十七等日三司領軍官員訪得叛賊福佑等俱逃往馬尾籠等寨藏躲隨即發兵追攻前到地名仰工千下營探得烈名崖洞有賊在內躲聚門設排柵三重前有大河崖勢險惡各官督兵設法攻破斬首一百顆又訪得賊首米孕并蠻賊阿宗弟阿敞等聚集賊徒俱在地名阿匝籠藏躲各官又督兵前去各賊預於本寨隘口用石壘砌險惡尤甚軍兵奮勇攻破斬首三百顆俘獲賊男婦一百五十一名口奪回被擄男婦三十一名口本月二十六日都指揮孫輔督兵前到馬尾籠寨江邊駐劄本月夜賊

婦米曾令伊親信首賊李聽帶領賊伴一十五人前去羅雄等處探路要行逃走當被伏路巡哨軍兵緝知奮勇向前將李聽等六名擒獲斬獲首級九顆本月二十七等日三司官員督兵追攻馬尾籠寨賊首米曾福佑等率兵拒敵土官知府鳳英等齊心併力奮不顧身將福佑并伊妾適固及賊婦米曾首賊張保容張定王得俱臨陣格殺身死俱得獲身屍并節斬首級共五十五名顆俘獲賊婦六十七名口本年四月內僉事王懋中又訪得福佑管下首賊阿塊傷阿塊里節次率領賊兵攻打賊攻城池屯堡差遣土

舍海岳營長阿保隘等領兵搜捕至諾東山箐行見
各賊行兇拒敵阿保益等奮勇向前阿塊里格殺斬
首阿塊傷生擒本月初八日領軍左布政使李韶副
使王臣包裕僉事王懋忠都指揮孫輔劉桓因見馬
尾龍十分險峻攻圍七日未克責令知府鳳英等與
本寨打話挾諭蠻賊阿宗依聽將節年主謀叛逆江
西客人龍清監生洪子華張億福佑妻捏受男阿雜
米曾使女阿燦俱送出營龍清仍肆兇惡當被鳳英
格殺斬首與同洪子華等俱獲本月日期不等節次
督兵攻打石崖柂長江響水峒小竹山法那矣蘭沙

鍋儘奴烏鉈等寨山箐共擒斬賊級八百五十名顆俘獲男婦四百四十九名口五月初一等日督兵攻搜東山白馬山係濟黑泥獨水等寨箐兵擒殺賊級三百二十二名顆俘獲賊男婦二十四名口有名賊首已獲一十九名一方之患由茲而息等因并將賊首米曾福佑全屍及生擒洪子華等各開解到臣會同監軍紀功監察御史黃珂審驗明白隨將米曾福佑砍取頭級身屍分解發各處梟掛及查得官軍土兵擒斬功次自三月十六日以前該巡按貴州監察御史黃珂紀驗各詳審嚴覈一無妄冒總計雲貴各

哨生擒一百九十七名斬首四千八百一十六顆
共該擒斬五千一十三名顆俘獲男婦一千三百一
十五名口奪回被擄男婦五百七十八名口攻破一
千餘寨燒毀房倉一萬七百餘間得獲牛馬猪羊三
萬三千餘匹隻一舉蕩平役不再籍臣等議照普安
賊首米曾福佑節年倡亂乃其厲階米孕阿舊張僖
洪千華等同惡主謀爲之羽翼戕滅土官千里屯堡
爲之兵墟禍及兩藩生靈爲之塗炭一旦 天厭其
亂神奪其魄渠魁授首餘黨伏誅普安安南二衛地
方俱已寧靖無虞矣仰惟 皇上受 天明命主華

夷　聖謨神威超越千古武功文德光被四方是以臣等得効犬馬之力用曷涓埃之報師出萬全事無一失彊土復往時之版圖道路通舊日之職貢遠近交懽軍民胥悅此皆　皇上威德及遠之所致也臣等不勝慶幸仰戴之至其各該文臣武將宣力効勞如巡撫雲南右副都御史陳金遠臨邊徼嚴督將事先事用謀臨敵制勝鎮守雲南總兵官黔國公沐崑鎮守貴州總兵官豐潤伯曹愷致仕署右都督王通協守貴州右參將都督僉事趙晟巡撫貴州監察御史戴乾監軍紀功監察御史黃珂雲貴二處左布政

使黃璉李韶參政羅安張朝用參議王臬張璠副使周鳳王臣包裕僉事龔嵩朱儀王懋中都指揮李政楊芳洛忠張泰季堂崔鐸侯宇王湘司繼先魏紀劉桓孫輔李增知府任儀羅璞王嘉慶稅新指揮李佐等或督率兵將致克捷之功或紀驗功次息軍中之獎或親臨戰陣極其勞瘁或整理錢糧盡其心力此皆功勤顯著者也不敢不錄除將生擒從賊會審斬首并原獲首級俱發梟掛俘獲賊屬男女幼小堪用者養候老弱不堪者變賣奪回被虜軍民男婦給親完聚獲到牛馬猪羊給兵充賞器械入官有功等項

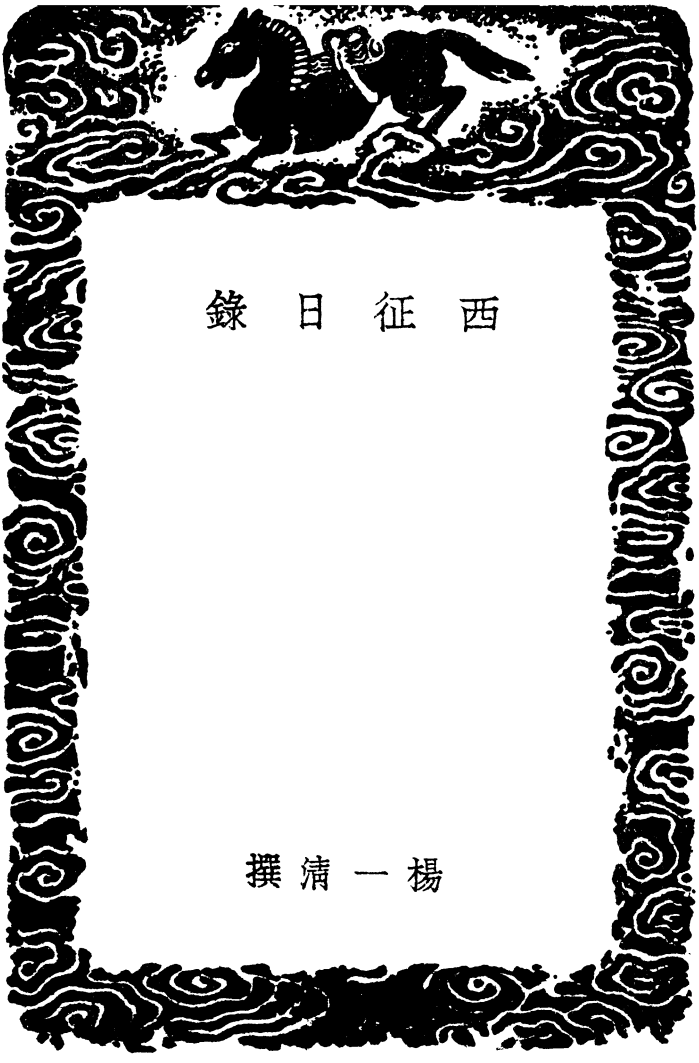
官軍人等行紀功監察御史及用過賞功銀兩等項行雲貴二布政司各造冊　奏繳其招撫過脇從夷民行各該州衛安插復業漏殄逃匿殘賊行雲貴鎮巡官處設法擒捕務令盡絕有功再行紀驗其賊首米曾福佑首級并福佑妻男與情重米孕阿舊波衣適得洪子華張僖等俱發都布按三司會問取招一并解京及於本年五月十一日班師外緣係捷音事理具本專差　齎俸謹具題

廣信府同知鄒　潘

推官方　重校正

臨江府推官袁長駁
上饒縣學教諭余學申對讀

紀蠻彙編卷之四十終



西征日錄

楊一清撰

本館據紀錄彙編
本影印初編各叢
書僅有此本

紀録彙編卷之四十一

西征日録

楊一清

予在寧夏時嘗默憶被　召以來道里月日聞見之緊筆録之以備遺忘事定復將所處置與華撮要舉凡附録其中而交際荅問之微亦漫及之事體所關庶他日有足徵者耳既而　勅召還京此紙藏之巾笥未嘗以出諸人比部事稍閒偶取而觀曰是不可棄乃略加證正併以比還途中事續焉以識本末通謂之西征日録

云

正德五年五月初一日兵部差錦衣舍人王詰馳驛齎文至鎮江府屬時賊瑾用事政令苛急錦衣使者所至人心驚動比開則吏部公文有　旨起臣一清赴京聽用于病廢久謝巾櫛聞之强起梳盥拜　命于家自念不即就道則奇禍及焉然終以見瑾爲難使者密言寧夏有變起公往征當不須入京也　勑使且至矣于曰若是則某不敢辭初貳日謁告先壠初三日告祠堂別諸親舊初四日錦衣舍人王詰齎　勑旨迎於京口驛府衛縣諸司官皆陪行吏部侍

郎泌水李叔淵以公務道鎮江亦陪予行開　勑于府堂一清拜稽跪讀之始知寧夏賊臣都指揮何錦周昂丁廣輩挾　宗室安化王寘鐇以叛殺鎮巡太監都御史總兵等官僞封官爵鑄章印傳檄召調各路兵馬將謀入寇　廷議推予仍總制陝西延綏寧夏甘肅各路軍務督諸鎮守臣撫諭征剿叔淵曰先生之責不亦艱且大哉予曰　主憂臣辱其敢不効死初五日具本差鎮江衛百戶胡宗隨使者齎進謝恩且報起程期日初陸日雨中渡江至揚州泥淖深不能陸行發舟夜過邵伯湖初七日至高郵風逆猛

甚舟不可動乃由陸冒雨將趨天長行田塍間馬屢蹶夜黑不辯路宿田舍初八日過天長行百餘里村雞初鳴暫憩鋪中初九日渡河至泗州望　祖陵叩頭而去又行百餘里路黑雜三鳴暫憩民店初十日過虹縣宿靈壁十一日至宿州雨初霽自渡江至是凡五日皆風雨輿馬恒陷深淖中是日聞　朝廷祇告　天地宗廟削寘鏘屬籍下　詔正名討罪　命御用監太監臣張永總督軍務臣一清就彼提督軍務涇陽伯臣神英佩平虜將軍印充總兵官統率京營兵三萬會合陝西諸鎮兵馬分道進剿各　賜璽

書得專制以軍法從事且　命戮止渠魁脅從罔治以功贖罪者得從賞格薄暮行宿百鄧道驛十二日至永城伏覩　詔條寬征緩刑伸雪冤滯稍革近時紛更苛察之政喜曰賊不足平矣行二站宿石榴固驛十三日過歸德至寧陵前衛阻河不可夜行乃用小舟夜至睢州十四日過杞縣至陳留縣渡口舟不能進乃復索轎馬十五日雨中由徑路至汴城諸司皆不及知止接官廳以戎務不敢朝　王報名急辭三司以下官吏謁畢即行宿中牟縣十六日過鄭州宿滎陽十七日過汜水鞏縣宿偃師十八日過河南

府不入城止西關清風館午飡畢行二站至義昌驛宿焉是夜監鎗陸太監閻會於驛知總督張公已到衛輝府十九日過汚池縣硤石驛宿張茅遞運所二十日過陝州至靈寶縣訪前尚書許季升留飯辭一茶即別去戶部主事王才工部主事楊淳來見宿閿鄉縣漏下三鼓矣二十一日入潼關再會陸太監于先行至華陰縣二十二日陸太監過華陰先行于宿華州始行事具本題知先是陝西總兵官曹雄約會諸鎮將官協謀討賊師次靈州寧夏游擊將軍仇鉞初被何錦賺調入城已而約爲內應糾集義兵乘間

手斬賊師周昂并殺其黨數十人遂執寘鐇父子眷屬械繫之擒何錦丁廣於大壩餘賊悉就縛諸將罷兵而道路相傳總督率京兵將洗夏城予恐激成他患二十三日上疏乞將京軍取回以安反側之心以免供億之費遣百戶韋臣齎牌星馳至寧夏曉諭本城官舍軍民謂大賊已擒地方無事　天子遣一二重臣來撫定爾軍民二十四日發華州過渭南縣宿臨潼二十五日入陝城二十六日朝　王留宴辭京使至知上得捷報　召涇陽伯以其兵還　勑張公仍乘傳至寧夏偕其撫靖地方起解寘鐇眷屬并逮

繫諸罪人張公乃罷遣所部兵歸京營獨率麾下數百人兼程而來初所與爲亂者懼不免出危言相恐喝脅從之徒胥懷疑貳觀望以動闔城凜凜恐玉石俱焚裹糧謀出走者踵相接且大亂之後官司不能令其下體統蕩然于乃出給告示奉宣　德意以爲寧夏之變造惡止是數人其餘俱被逼脅顧戀身家勢非得已　朝廷止誅首惡不究脅從有功者兼許録用況近日誅賊建功者亦皆夏城官兵可見從亂非其本意自今官舍軍民各供乃事服乃役庄屯農業市廛交易各寧幹止勿疑勿畏各部領官員加意

撫恤不許聽人讐舉誣指官軍體統素定各遵約束不許互相猜忌敢有揑造流言扇惑人心及以下犯上不遵紀律者治以軍法剏行按察司刊印百餘道二十七日遣千戶王臣齎送鎮巡官轉發各該地方張掛曉諭二十八日遣官迎張公于潼關予發陝城至咸陽河畔遇張公先所遣旗牌官王瓛楊義輩自寧夏還問之云鎮巡續將原謀黨惡夜不收申居敬等六十人擒獲但餘黨尚多二十九日過興平至乾州慶陽王主事綸盩厔王舉人元凱武功康狀元海次第會焉予以離陝且數歲恐今昔殊勢問爲政寬

猛之宜綸謂今大亂之後當撫之以寬手滑之戒不可不知元凱亦曰先生往日御軍賞重罰亦重今恐未能如昔日之賞可如其罰乎海從傍笑曰今昔勢殊理則一夫亂固有以激之者先生未嘗負西人西人寧忍負公宜無改舊政姑息之風不可長也予以爲然三十日晨起驛報　勅使至予迎於郊至察院開讀又齎內府公文欽賞白金三十兩大紅織金獬豸胷背紵絲二表裏望　闕叩頭畢行至永壽縣雨如注曹總兵父子來見道討賊事甚詳六月初一日胒雨至邠州初二日王獻復來過邠云見張公於渭

南聞夏人不安出給紙榜百餘言大意與予前告示同遣瓚馳往曉諭是日將趨慶陽至涇河河漲以木筏渡水沒靴乃復艤岸田邠州取平涼道以往是夜宿宜祿驛初三日宿涇州平涼舊部曲以昔所選中軍人馬來迎疲駑居半精采大非昔比予問其故皆泣曰自公去鎮歲征戍不得休息芻糧不時給或經歲無糧又科出銀物供需索壯士饑而逃今多補役充數馬瘦死殆盡今皆追補者也予為之憮然初四日過白水至平涼不入城止高平驛　韓王以下各遣官勞問固請一見辭之遂檄平涼衛都指揮陶文

率前部曲官兵百餘騎以從晡時發高平積雨途泥深數尺乃舍轎上馬渡涇河行四十里雨益急路黑不能進將宿安國遞運所屋頹且漏風凜凜薄人乃出宿客店中初五日過瓦亭驛徑趨固原平涼夫馬憊甚而固原之人不虞予之即至也皆不及迎去城二十里州衛官數人迎伏道左有懼色予慰之曰我本行速於汝輩乎何尤又行數里兵備黃副使繡來迎暮至城南關都給事中段豸查盤邊餉歸適至此亦出迎入宿總制府段來見留共晚食能道延寧事初六日發固原聞寧夏鎮巡官將寘鐇眷屬并何錦

輩俱械送北行欲以獻俘爲功予以事干宗室既無
上命豈可擅發且人心未定處置少疎恐生他變又
各犯有原謀脅從情狀不一不審鞫得實一槩解京
莫適爲証將無可活者矣乃遣官齎釣帖馳往止之
如已渡河則收繫靈州以待是時張公已宿平凉聞
之怒亦遣旗牌官往止之暮宿鎮戎千戶所沿途皆
牧馬營堡牧卒壯老填衢訴曰自公之去我輩疲於
力役疲於科取不得牧馬馬死鞭追急人無完膚逋
且半見在者不能存將盡逃矣或曰公初以牧馬招
我今百差叢集較諸征戍之兵顧加苦焉公來矣其

爲我處之言已哭聲震地予姑應之曰西事方劇徐當爲兩處分初七日至平虜千戶所有城翼然城之外有關室廬櫛比烟火數百家貿易交匝先是鎮戎至韋州二百里莽無人烟虜騎突入莫之阻遏予巡撫時始申余肅敏前議奏增築土城置所設官吏編集新軍給地耕牧爲長守計凡今成蹟予實經理之隱然爲固原一屏障自是虜騎不敢越之而南恐我兵議其後也予午食畢將發張公所遣官朱德谷大中暨其兄富謁予傳言留待議事初九日予迎張公於郊至官廳開　勑宣讀畢延入後堂厲聲曰寧夏

鎮巡將王府官眷不待吾至先發過河可乎予云論法誠不可但各官無別意只因人心驚疑恐生他變早發出門一日省一日干係而已又曰聞此事皆是陳侍郎張主欲以爲功曰此恐不然賊平是四月二十三日後獲夜不收申居敬是五月二十一日陳侍郎六月初二日方到寧夏豈敢以爲己功況鎮巡御史三司官俱在豈可獨歸咎一人張公曰陳有倚仗乃敢予曰亂臣賊子人人得而誅之此皆反賊各官所行縱有不是　朝廷或不深責況傳聞之言未必皆實到彼再看如何張公意解乃曰各官連連奏捷

只是要封侯封伯亍曰譬如人家父母心上有事爲子孫者一聞好消息便當思報以寬父母之憂豈有隱而不報之理張公曰固然初十日亍先行至韋州陳侍郎遣官齎送符驗一道總制軍務關防一顆令旗令牌十面副至亍收領具本題知先是亍總制之命瑾屈於衆議不得已而從之然度亍必辭故奏遣陳先往暫行總制事待亍至交代即回實托陳爲心膂冀其成功將柄用之寧夏副總兵仇鉞閻綱參將保勳迎謁道左皆故部曲亍以仇新建大功稍優禮之二將進曰鉞匪公薦拔則混處常流安得至此鉞

頻首謝初鈺在寧夏部領中以驍勇聞予察其忠實可用薦充游擊將軍統新募義兵三千員名聽調敍賊授勑行事竟以是成功十一日會陳於小鹽池驛報張公將至予偕陳迎之郊至驛中相見張公詰陳前事陳欲釋其怒遂言老太監之來風聲甚大雖未至地方前日所遣旗牌官督令鎮巡將申居敬等捕獲人心始安不然事變未可知張公曰今早爾差人齎來揭帖亦有是言吾豈欲以是爲功吾性非貪功者且欲陳仍回寧夏陳辭以爲既與楊總制交代似難復回予曰渠已得代復回無名張公曰諾予與張

公遂偕西行陳東歸慶陽而所謂揭帖者不及見不知其何說也是夜宿石溝驛十二日至大沙井總兵官楊英見又行二十里鎮守太監張弼來迎比至靈州東關巡撫都御史馬炳然來迎見畢皆前迎張公于宿守備衙張公宿州衙于往會事鎮巡按巡等官謁見張公數其擅發宗室宮眷衆果歸咎於陳于謂此非細故業已會行錯則皆錯豈獨陳侍郎一人之過是時寘鐇父子宮眷并何錦申居敬輩俱分繫千戶所獄并驛遞空倉數處張公約往視之寘鐇指諸兒孫訴無衣被問之鎮巡云府第物皆沒官別難措

置張公曰不然彼固有罪系出　宗枝當生致之廟闕豈可令其瘦死命各取其所收衣鞋被褥數事給之何錦見予哭曰我公不去鎮錦輩豈得至此予數之曰　朝廷何負汝輩敢爲背逆錦曰本鎮官兵遭鎮巡誅求逼迫怨深入骨故得乘之爲亂實欲爲下人息肩予曰既欲作好男子何不奏發其罪待　朝廷誅之錦曰彼動以劉瑾爲詞發之無益徒自速禍張公微笑時瑾焰猶烈予不敢有言申居敬等皆大號曰我輩昔皆公所選戰鋒精兵爲官司剝削所苦又誤聽周昂之言至此實不與反謀願寬其族張

公又命守臣選壯健女婦數十人伴監其妃嬪及諸宮人不許男女混處據鎮巡公移逮上當千餘人予慮其事同情異宜有區別又恐有律不該連坐之人混逮其間乃會張公檄鎮守撫按督同三司官審取各的確供詞分別首謀共謀隨從等第稽冊按籍詢其族隣老長於是堂姪以下于壻許嫁之女并顧工人役出之凡百餘人惟申居敬等六十家及平虜城官舍徐欽程保等一十一家法當連坐予謂申居敬等一聞周昂逆謀即有樂從之意殺人劫財乘機爲亂若欲比諸脅從則情重法輕但舉事之日方預其

謀義兵一動當即戢止比之元謀首惡似有不同徐欽程保等聽調從逆但事後方入城不曾相助殺掠俱止宜逮其身而繫其家屬以俟請誅正犯而徙其妻子奏下法司議從所擬全活者百餘家初調事者報賊黨未獲尚多張公在途調取固靖蘭州官軍三千員名并陝西遊兵三千至是俱集靈州夏城復驚老稚婦女走避山野留壯者持刃居守予告張公曰地方已不用兵調來人馬徒費芻糧宜即散遣之張公曰人心難保逆黨不盡殄除將遺後患予曰公謂逆黨猶有幾何曰訪有姓名者百二十人予曰夏城

大變之時迫脅爲亂者何止數千但節奉　詔勅惟首惡不宥脅從之徒悉與放免今何錦周昂丁廣三首惡既已擒斬眞鏞等眷屬已拘解又擒斬同謀正犯百十餘人亦足彰天討正國法此外漏網雖不能無只可一切置之不問若再行尋究則人人自危縱不敢稱兵相向大衆一呼逬往山後叅中如何收拾吾輩此來正須安靜地方　勅旨諄諄以撫安軍民爲主若激成他變何以復　天子之命張公默然予恐其意不解作一書投之次日乃曰先生言是但遠調而來待吾賞勞畢遣之予曰不知賞勞當用若干

令巡撫查支無碍官錢送用張公笑曰吾豈肯用此地官錢返留形跡在此所司乘機將別生奸端遂將自帶錢物量途程遠近給賞官軍有差各遣回營適山後節報聲息予與張公議令仇鉞史鏞回鎮城予因檄仇鉞領兵於寧夏北路史鏞於南路各按伏夏城之人聞河東兵馬已掣散而二將分兵各按邊堡知其爲北虜也始帖然寧妥迎者歸室家相慶無復驚疑諸罪人既鞫既明傳之檻車以歸於京師二十二日張公及予渡河入城農不廢耕市不易肆老少聚觀如堵墻次日朝　慶王賜宴以戎事辭成禮而

退乃大集官吏旗甲鄉老士庶宣布　皇上恩德問其疾苦禁所與爲雩者將鼈革之衆踴躍歡呼咸以手加額曰不圖今日復覩天日一日予告張公曰恩威當並行不悖大變之後堂陛陵夷不復知上下之分恐漸不可制維時造僞命僞符手刃大臣者戕殺主將而奪其家者有遺孑焉將無以善後宜密令所司捕之張公笑曰如脇從何且與先生靈州之言異矣予曰始至人心未定當示之以寬今恩澤已覃衆志既定所當誅者纔十數人耳無他顧慮況好生者天子之德執法者人臣之義吾儕受　命專制須權

其輕重豈可膠於一定以遺患將來張公曰諾乃密諭鎮巡捕得揮馮經等悉伏厥辜傳而上之奭論稱快張公一日又曰訪得總兵楊英仇鉞乘機將安化府第金帛并犯家財物取以自私各數萬兩楊英又將應捕人犯得錢縱釋此法不可恕予曰某亦聞之但無實可據恐是讐人怨家流言相傳大功既成則小節似不必深究且反逆之徒皆得以脅從釋放而以暗昧不明之事追究一二有功將官非惟體面不宜又似與反賊報仇張公首肯久之曰然然初公總督　命下西人震慴畏罪然雅性靜重所過秋毫

無犯與將士同甘苦行不乘輿者不張蓋日給公廩數升餘雖充楮葽蔬無所取用恒以己貲散給羣下徒隸厥後無不沾惠駐靈州及夏城兩浹旬所隨從貴近數十輩部曲五百餘人寂然遵約束無敢譁者居人若罔聞知又嘗語及　慶府事予謂　慶王當寘鐇反逆之時不能密諭諸王併力戰守及播告本鎮官兵協謀討賊顧日往朝賀行君臣禮將祖宗所賜寶纛儀仗送與僭用又傾其所有金銀幣帛資給亂兵失諸侯維藩之義且事起交結變生飲宴間當爲後防遂會奏以聞請　勑切責警戒及申明禁例

通行天下以杜交結之獎防禍亂之萌又以寧夏東路與武營密邇河套武備單弱請以寶鐘典伏所官軍編充與武營戎伍皆荷俞允遂削　慶府護衛逮其承奉長史等官于京皆謫戍邊七月初二日張公北還渡河于以會處事未竟送之靈州初三日至石溝將處置寧夏事情各遣官會奏初四日別於驛中于飲郊餞之以雨而止比行謂于曰先生自愛其當具述先生賢勞不敢隱蔽于曰不然其病廢之餘朝廷以戎事起用義不敢辭強自鞭策昨在夏城病脾不能食賴公藥而愈茲幸地方無事便須上疏乞

骸骨公善爲調護使得早歸江南無他望也張公笑曰吾平生不敢欺　君遂上馬去予還靈州差指揮符深進繳提督軍務勅專行總制事靈州土人素苦漢官科雲予昔時多所釐革故轍尋踵作且益甚焉至是紛相訴訐予以大亂之後爲除其害而不深究其人減科徭十之二禁泛濫接遞以郵人馬初八日閱土漢官兵於教場初十日巡視各邊堡閱舊築邊墻自紅山至橫城高厚堅完儼然巨障惜成功之難嘆前志之未遂感而賦詩有老去寸心猶不死佚誰經略了餘忠之句十二日復入夏城遵奉　勅諭督

同鎮巡訪求各營衛部領之賢否而更置之然後約法定令以從人便謂邊軍之困本由科差繁重而私後買閑爲孳居多且屯軍地去糧存以爲恒患逃逋累萬數而湖地草灘半爲將領所據逐累軍供採取以自封殖法之當行莫急於此於是鎮守太監張弼聞之退出所佽正軍三百名總兵楊英仇鉞游擊將軍史鏞監鎗少監馬良各有退革共二千餘人楊英又將所收草灘湖地呈退三之二仇鉞以下退有差盡歸之官以助邊儲乃行巡撫將本鎮馬步軍士稽查實數造冊在官凡有征調全隊以出一切雜差循

次撥用無得脫者賦役始均又通行各城堡一體查處禁革條陳地方急務十數事上之不能悉記其大者如請蠲寧夏各路旱傷稅糧以卹困窮溥賞賚恩典以安反側乞旌罵賊而死都指揮楊忠李睿迎難而殞百戶張欽等門閭仍廕卹其兒男以勵臣節改調管糧參政等官及復設按察司僉事監理邊儲極論各城堡糧儲缺乏請發內帑如舊例召商輸納以免派買累民之患皆與瑾意相忤比瑾敗詠該部覆奏皆報允可又奏總兵楊英喪失之餘士心不附但人才難得用之他鎮猶有可觀乞將楊英取回調

用并薦副總兵仇鉞威名素著衆將保勘志節無優游擊將軍史鏞才略出衆皆可大用十八日大閱鎮兵於教場示以紀律及申明賞罰條格俾遵行之二十四日發夏城巡視各城堡楊英史鏞從是夜宿大壩次日夙興廣武營協同孫隆來迎循邊墻而南分守西路參將馮禎迎於途因令楊英回鎮將至廣武達賊自沙窩出可百十騎猝與相遇遣馮禎孫隆追之予按兵徐行入廣武賊奔北出邊墻日已暮遣旗牌戒無窮追收兵回營二十六日宿棗園堡二十七日至寧夏中衛馮禎分守且久旌旗卒伍精采非他

鎮可及寧嘉獎之次日閱武教場禎子馮大經騎射爲第一時莊浪涼州守將節報虜寇犯邊河西城堡多失守道路不通二十九日寧發中衛渡河遵草地而東野宿兩日八月初一日至靖虜衛條陳河西事宜欲調延寧陝西三鎮兵馬分道而進驅逐出境遠遁然後修復沿邊舊守墩臺城堡以圖經久無患莊浪參將魯經告急乃選靖虜蘭州健兵一千令指揮陳松統領馳往援之兵至而賊遁自固原至蘭州邊城糧草所在缺乏河西尤空虛軍士多枵腹生怨語乃量發各帑藏官銀議令兵備守巡二司官分路招

維酌量城堡大小事勢緩急分派運納以暫紓目前隨將議處儲蓄數事差人馳奏又奏劾固原守備趙洪貪婪剝害洮州守備高謙柔懦不立俱當黜革舉指揮趙濟路英等代其任十三日自靖虜發程閱視乾鹽池西安州海剌都一帶城堡關隘十四日宿黑水苑十五日至固原指揮路英歸自京師齎捧奬勵勅書至十六日郊迎開讀於總制府具本差百戶韋臣齎奏謝　恩且以衰病不堪供職奏乞照舊致仕路英因言瑾賊得寧夏諸奏大怒即欲有所處分其所親厚者以爲不可又欲改巡撫寧夏衆謂事體非

宜議未決予笑曰官爵職任本出　朝廷總制巡撫皆無不可若許歸休老計之得者也是時延綏鎮巡奏欲因燒荒會諸鎮兵搜索河套零賊予上疏以爲漢中流賊未平調去沿邊官軍數多邊城空虛邊儲缺乏而河西達賊日肆搶攘又恐河凍之後大賊踏氷入套各鎮兵馬正當蓄養鋒銳以俟今乃無故出境窮搜縱得數輩老弱殘敗餘寇何補於事而往回動經旬月糜費糧料傷損馬匹所得不償所失且舍門庭侵犯之虜而尋伏藏逃難之賊取笑外夷又遺書當道極論其事竟寢不行十七日得吏兵二部咨

有　旨命巡撫寧夏都御史馬炳然還鄉終制而不補其缺令予專在寧夏居住撫馭蓋陰奪總制之權也予遂發固原復詣寧夏過鹽池商人遮道訴稱公昔掌鹽法時每引一道許載鹽六百石車脚填委商得厚利今拘以禁例每引止許載三百石車脚不至羣商坐視無可爲者又言前此撈鹽積多輸運不及輒爲暴雨所衝予嘆天地自然之利官不善取而自棄之顧爲私販之資是誠可惜然以御史有專職未可徑行許爲具奏議處九月初一日至靈州馬都御史先在彼候交代予接管巡撫文卷三邊軍務惟徵

調軍馬重事仍聽節制初六日予餞馬都憲於郊還至行臺忽報前所差齎奏韋百戶復來予驚問其故云八月二十九日至陝城聞瑾賊已被執下詔獄事多更變歸請進止予驚喜謂天啟　聖衷罪人斯得更化之機在是矣但前疏已定義無可改因復遣之初七日承差牛學至自京得邸報知一清被　勑召還京初八日陝西鎮守官差人齎公文抄蒙內府揭帖欽奉　聖旨賞臣一清銀五十兩紵絲四表裏羊一隻酒十瓶某拜稽受　命即以羊酒饗諸部曲至暮而罷榮　君賜也然明文未至恐曠日廢事初十

日寻入夏城仍經理巡撫政務十二日得部咨乃行二十日拜勑於固原属痰火舊疾舉作不能兼程且前上乞休疏未報迤邐而東以俟　命途中復上疏請開鹽課以實邊儲及疏薦西方將官楊宏馮禎時源陳珣安國輩并堪任游擊守備者各數人又薦左布政使燕忠當瑾賊氣焰薰灼之時獨無附麗干謁二十六日至涇州得邸報被推爲戶部尚書尋以寧夏撫定功加太子少保賞白金五十兩紵絲伍表裏十月初一日過陝城初五日出潼關痰大作失聲十五日至衛輝復上疏申前請乞致仕是日劉司徒用

齊會於衛源驛道戶部事甚詳十八日會議侍郎及戶部委官表主事者三人於宜溝蓋前所奏缺之戶部覆請得　旨命叅以戶侍兼憲職往督理之二十四日至邯鄲縣得部咨知所上乞歸第一章不允門生張知府潛閻住郭御史郭迎見送至臨洛驛二十九日至保定府又得部咨所上乞歸第二章復不見允仍催促赴京十一月初一日至安肅縣門生王侍郎寅自易州山厥來會初四日至都城宣武關外假宿永慶寺中痰嗽猶未止公卿大夫士枉顧無虛日終爲病所困不能趨　朝又上疏備陳前後懇悃乞

恩放田休致温旨褒荅不允延醫問藥又十餘日稍愈入宿東朝房十九日赴鴻臚寺報名二十日陛見二十二日謝恩二十五日賜玉帶於左順門是日到任始治部事

廣信府同知鄒潘
推官方重校正
臨江府推官袁長馭
上饒縣學教諭余學申對讀

紀錄彙編卷之四十一終

制府雜錄

楊一清撰

本館據紀錄彙編
本影印初編各叢
書僅有此本

制府雜録

楊一清

初予致政家居强長史晟書云先生之在位也不患於難進而患於難退今既得謝不患於無復起之日而患其有復起之機比起廢西征過西安見之曰某不幸復起柰何晟曰　朝廷以戎事起公安得不出但功成之後宜早退以全晚節耳强汝南人予提學時爲真寧訓導以文學見知前所言非道義不及此顧予西事甫定旋被　召命屢辭不

獲媿負忠言

寧夏有沃饒之利故稱樂土自撫馭非人橫徵暴斂紛然雜出軍始不堪命逃亡接踵見存者日益困敝至逆瑾時極矣上下交征斂取財物爲脫禍計盤糧科道所斂銀四千兩鎮巡倍之官軍俸廩芻糧經年不得給千戶何錦指揮周昂素梟雄知人怨入骨始懷異志錦頗通文事乃應武舉上京見時政日非歸語昂等曰可舉大事矣屬鎮巡俱更代太監李增總兵姜漢雖無大善不至如前苛虐都御史安惟學自陝西布政擢巡撫正德五年二

月十九日抵鎮安素嚴明以藏廩空虛軍政廢弛乃與總兵約申嚴禁令追徵積年負欠屯糧追補馬匹被箠撻者多無完膚大理少卿周東清查屯地又復嚴急錦昂等遂激衆爲亂諸臣皆遇害四月五日也寧夏奏事者皆嘗被笞之人遂揚言於朝謂亂乃惟學東所激而成聽者不察和出一口後李菱俱沾邸典惟學既被塗錄又以言者追奪之且錦等蓄謀已非一歲惟學蒞任未及兩月況比併公務比之朘削私用者有間矣作惡者何人而惟學乃代伊受禍寃哉蓋亂臣賊子必假藉事

端以爲口實故錦等必殺鎮巡奪其兵柄而後可
逞是時惟學雖寬亦不能免也
何錦之亂鎮巡既被殺副總兵楊英領兵在外錦招
之不肯入其所部兵聞亂而潰英僅以身遁錦又
紿遊擊將軍仇鉞入城而奪其兵時陝西總兵曹
雄在固原聞變即趨至境上首遣都指揮黃正統
遊兵三千入靈州以固士人之心約會隣境將官
刻期進討又遣兵戍寧夏中衛及廣武營以捍其
所必攻密燒大壩捲埽之草以攻其所必救與靈
州守備史鏞輩謀奪取河西之船盡泊之東岸錦

聞而懼領兵出守大壩以防決河雄乃議令史鏞潛通仇鉞書謂河東大兵已集以某日渡河俾鉞爲內應鉞卒成大功顯名天下而發踪指示之功何可少哉竟以締姻劉瑾得罪身死家籍良足悼已功名之士固自有幸不幸者存而世之見利忘義托身匪人者亦可鑒也夫

曹雄長子謙讀書善吟作有機略揣度世事多曲中又樂爲義舉陝西故李參政嵓孔主事琦家貧甚妻子不能存活雄上疏請邺其家以勸薦官從之蓋出謙意具其筆也高御史衡先被逮　詔獄貧

無銖兩之資謙助之路費令人送至京又資給其家類此者尚多然英華太露好惡太明自恃其才智頗輕世傲物故人多忌之雄通好劉瑾初若避禍然至締兒女姻則甚矣謙慮不及此不能力止之卒以黨惡被收繫爲怨家所忌箠死獄中傷哉

予致仕家居時

廷議有見推者謙以書來曰此何等時也而先生可復出哉宜致書所厚切勿道及起用二字又曰近日陝西人才連茹而起山川之不幸也獨不留三五輩以爲後地耶彭濟物不見登用天其有意於

將來矣夫以謙之明於料人忠以處人如此而所以自料自處顧若是不尤大可惜哉

靈州邊堡壁間有詩云堪笑書生無遠略演營習陣日紛紛問之乃總制才尚書所作後聞諸邊將云才公見于下操軍令及行營陣圖笑曰此皆古本子何足法邊兵自能殺賊若得驍勇將官賊來驅之使戰有進無退何功不成安用營陣爲哉未幾聞虜在邊檄陝西寧夏兩鎮總兵自興武營出塞促之使前直擣賊營而親率輕騎百餘人徐踵其後賊數十騎自沙窩突出百餘騎皆潰散才中矢

隆馬身被數刃而死出不兩逾時竟以屍還興武慟哉予誠書生不諳軍旅嘗以古人行謹哨探止修戰備爲法每諭諸將曰無事常如有事時隄防有事還如無事時鎮靜又念武侯李靖未嘗廢營陣世無岳武穆豈可恃野戰以爲能哉才之死固出不幸而後之易其言輕進貪功者可以鑑矣

總督張公嘗語及地方事輒斥瑾曰天下事被伊壞得如此時瑾焰方烈張公與予初傾蓋又左右多瑾腹心爪牙予默不敢應時貴近家人隨征者數十張公每名給銀百兩令買蔬肉及供馬匹食用

曰此外不許分毫侵擾軍民犯者以軍法從事瑾姪男劉奎等二人後至獨不賞曰不愁伊無有也予曰彼亦叅隨之數難分彼此若謂其有將聽其取受耶乃笑而與之又欲將瑾盤糧招商諸事有所論列予恐嫌隙遂成密告之曰二公皆　帷幄腹心重臣公今在外宜存形跡不宜輕起釁端張公厲聲曰先生不知吾何畏彼哉予曰固然彼方在　帝左右公有言能保其必達乎且扶蘇父子之親蒙恬之有功卒墮趙高之手不可不慮也張公首肯久之後乃知瑾亦頗聞張言將謀不利幸

其歸速不及有所爲卒除姦宄於呼吸間然亦危矣　祖宗在天之靈實默相之　主上之剛斷又豈近代人主之可及哉

中國制禦夷狄惟火器最長顧今所造鎗砲不能致遠兼不善用不能多中近年虜人不甚畏之惟大將軍二將軍三將軍諸銃力大而猛然邊城久不用予昔在定邊營教場取而試之總兵張安輩皆懼謂恐傷人予曰然則遂爲長物耶詢諸軍中必有能用者西安指揮楊宏應曰某曩在陝城教場見用此器越三日花馬池下操宏請先取二將軍

試之乃自裝藥舉火却立十餘步以俟聲如迅雷遠及三百步營中皆震慴宏神色不動予喜曰破大虜無逾此矣然以欽降者不敢輕用乃市鐵募工於固原鑄造如二將軍式分發邊城營堡各數枚俟賊大舉入寇攻城札營以此擊之當不戰而退　後邊城所在肄習用以爲常至是花馬池參將閻綱告予曰前歲達賊擁衆出城下用公所發鐵銃擊之所傷甚多賊遂遁去又此器衆云止可用之守城予謂行營亦不可無乃議令二騾駕一銃凡用八騾可駕四器出禦之時置之中軍遇有危

急劫營潰圍不過數壯士之勞而可當千萬夫之力矣因思往年宣府張穆二遊擊被虜圍之數重經二三宿使營中有此豈至全軍覆沒哉

各邊演習營陣止按舊規而行不知變動亦謂地利有險易賊勢有強弱人馬有多寡若不知活變遇警安能濟用乃參酌舊規間出新意令隨機應變如衝三疊陣畢再衝旋陣下一條邊營畢變三才營又變五行營又合爲四門斗底營當分而分當合而合分而不缺合而不亂或人馬方行驟報賊至倉卒之間就於脚下站立拒敵務使彼此人馬

相迎盤旋拒捺以決勝負凡坐作進退應援追截悉視中軍旗號指揮以類而推隨意生發如下棋局局皆新如此操演使人人知兵初雖甚難久則有益

今之下營布陣或太稠密或太空疎太疎恐敵人乘隙而入太密則旋轉之間人馬擠塞賊來衝擊無所措其手足乃教之按古兵法止則爲營行則爲陣陣中容陣隊間容隊營中有營有正有奇有常有變布列有廣狹回轉離合無相奪倫部分有疎密左右救援不致淆亂卒有外寇侵軼堅整全備

莫可動搖

演陣下營務使人人常存戒心就如賊在目前軍器什物常防遺落馬匹常防奔逸毋容外人得入恐係姦人刺客如一面受敵三面皆當提防敵來無懼色敵去無惰容久久慣熟臨敵不過如此粧塘夜不收軍人務尋達人達帽粧作真達賊形狀若無真達衣只翻穿皮襖乘風拍馬直衝營陣腥臊難聞聲勢兇惡使我馬慣見遇賊自然不驚是不但習人亦且習馬其衝擊方向悉聽管塘馬官臨期驅使或東或西或來或去或衝其前倏擊其後

使官軍應接不暇以上皆予總戎務時軍令才尚書之見嗤者以此知兵者或以爲然姑識其槩以俟後之君子

將領三軍司命安危所係苟非其人則急去之在其位則不可忽且侮予在制府雖衛所庶僚平居未嘗妄笞輕詈一人有足重者必改容禮之苟奸法干紀則亦未嘗假貸故解任之後遺愛恒多才公嘗怪參將閻綱遊擊陳善都指揮郭遜不能殺賊穢其衣冠加之巾幗婦服令周遊營陣三人皆有時名坐是諸將解體出塞之役心知其非無一爭

者比聞其敗各按兵不救且幸心焉是時變起倉卒雖救無益而人情向背皆可知已

法曰兵無選鋒曰北凡官軍一隊之中勇怯能否必須區別若混爲一途非惟人心懈怠兵勢不揚且臨敵接戰怯者先逃羣衆被其動搖壯勇亦爲所累故選鋒爲兵家第一義然人才難得舍短取長皆有可用大將之門兼收並蓄庶無遺才予先年總制通行各邊大小將官各於該管衛所城堡官軍夜不收內逐一試驗揀選弓馬出衆膂力兼人有膽氣有智略四事兼備或三事兼優者定爲第

一等四者之中二事可取者爲第二等一事可取或二事粗可觀者爲第三等若四事俱無足取但不係羸弱疾病者爲第四等其老弱幼小疾病者定爲第五等一等選備奇兵二等三等選備正兵四等專備守城守堡雜差撥用第五等不堪之人責令選勾精壯戶丁代補騎射之外各採所長如善御兵車者善放銃砲者熟於弩彈牌刀骨朶者善用鉤鎗斧鉞鞭撾者但一藝精熟皆可備二等三等之選此外仍須廣詢博訪有知天文善占候者識地利山川道路遠近險易者善書算者攻巫

醫者自虜中來習知虜事者善胡語者腳健善走者眼明善瞭者形影詭謫善窺探者有雖無他長賦性直戇決烈不顧生死者以至百工技藝之人苟有一長俱令開報閱視無異各造冊登籍定與操習條約立爲賞罰規格隨宜器使各得其用行之一年自覺人心奮勵精采一新後于解任南歸此事旋廢今部曲猶能道之方圖舉行而　召命下矣姑識之

古之善將兵者不獨選人亦兼選馬蓋馬身首有大小行步有疾遲筋力有强弱平居之際先爲選別

出戰之時量力馳用庶幾人馬相當戰功可立若平時漫不挑選用之征戰人強馬弱人欲進而馬不前馬強人弱馬可前而人怯懼雖有猛將安能成功予行令各將官將所部馬隊官軍騎坐馬匹逐一慎選精別等第身力高大馳驟迅疾者選作第一等身力雖小頗能馳驟者作第二等身力雖大行步遲鈍者作第三等若身首短小又不善行及瘡癩老瘦者作第四等一等二等專備騎征三等以備雜差四等責令易換中間若有跳蕩超越之材上山下坂足力不倦駐坡驀澗如履坦途者

及有十分調良馴熟羣馬動而不嘶金鼓喧而不驚者亦要查出開報以備將官遇急取用今敢戰之兵隨處皆有練兵之將十無一二兵不練而強之應敵其不敗者幸也選兵之說已多不能知不能行而令其選別戰馬其不呀然驚竄然笑者幾希矣

紀録彙編卷之四十二終

平濠記

錢德洪輯

本館據學海類編
本排印初編各叢
書僅有此本

平濠記

明　錢德洪緒山輯

初、贛州在官吏書門皁、及在門軍民、陰陽占卜、皆與賊通、日在官府左右詗覘、不待言出于口、凡意向顏色之間、賊必先知之、公知其然、在此則示以彼在彼則示以此、每令陰陽擇日日者占卜、或已吉而不用、或欲用而中止、每勵兵蓐食、令俟期而發、兵竟不出、其後一出而成功、

公至豐城、聞濠變、亟欲遡流趨吉安、舟人聞宸濠發千餘人來刼公、畏不敢發、以逆流無風爲辭、公密禱于舟中、無何北風大作、舟人猶不肯行、拔劍臲其耳、遂發、薄暮、度勢不可前、潛覓漁舟、以微服行、留麾下一人、服已冠服在舟中、濠兵果犯舟、而公不在、欲殺其代者一人、曰、何益、遂捨之、故追不及、是夜至臨江、知府戴德孺喜甚、留公入城調度、公曰、臨江居大江之濱、與省城相近、且當道路之衝、莫若吉安爲宜、又以三策籌之、曰、濠若出上策、直趍京師、出其不意、宗社危矣、若出中策、則趍南都、大江南北亦被其害、若出下策、但據江西省城、勤王之事、尚易爲也、行至中途、恐其速出、乃爲閒諜、假奉朝廷密旨、先知甯府將反、行令兩廣湖襄都御史楊旦、秦金、及兩京兵部、各命將出師、暗伏要害、以俟襲殺、復取優人數輩、各與百金、以全其家、令至伏兵處所、飛報竊發日期、將公文各縫置袷衣絮中、將發閒、又捕捉僞太師李士實家族至舟尾、令其覘知、公卽佯怒、牽之上岸處斬、已而故縱之、令其奔報、宸濠邏獲優人、果于袷衣絮中、

搜得公文。遂疑不發。逾數日。公調度已定。乃移檄遠近。暴濠罪惡。始悟爲公所欺。公既拔南昌。知濠兵將還救。遣伍文定、邢珣徐璉、戴德孺共領精兵五百。分道迎擊。出其不意。濠亦先使精兵千餘人。從間道欲出公不意。攻復省城。偶遇于某處。我兵失利。報至。公怒甚。欲以軍法斬文定等。自帥兵親戰。或以敵鋒方交。若卽斬之。兵無統領。俟各奮勵以圖後效。明日各帥兵奮死以戰。大敗之。

此事年譜不載。以爲先生失計也。何所失。不料濠亦取間道。出奇兵也。然能不以小衄挫氣。反因而激勵其麾下。轉敗爲功。則是卽短見長。而可以垂法于行師矣。

江彬等初至。公往見。彬輩皆設席于傍。令公坐。公佯爲不知。遂坐上席。轉傍席于下。以坐彬輩。彬輩銜之。出語誚公。公以常行交際禮諭之。左右皆爲公解。遂無言。公非爭一坐也。恐一受節制。則事機皆將聽彼。而不可爲矣。

公見張永。與之語。知其忠。以濠付之。復上捷音。以爲宸濠不軌之謀。已逾一紀。旬月就俘。皆欽差總督威德指示方略所致。以此歸功總督軍門。以止上江西之行。稱病淨慈寺。永在上前。備言公盡心爲國。及彬等欲加害意。既而公赴召奔龍江。關忠等又阻之使不見。公乃以綸巾草服入九華山。永聞。又力言于上曰。王守仁實忠臣。今聞衆欲爭功。欲幷棄其官入山修道。繇是上益信公。（黃綰記）

此條載年譜中。然歸功總督。則止駕中倫。綸巾野服。則舉止中慮。故永得因以進言而解上疑。此譜所未及詳也。併著之。

公於豐城聞變時參謀雷濟蕭禹在侍相與計議恐宸濠徑襲南京遂犯北京欲使遲留半月遠近聞知自然有備無患乃假寫兩廣都御史楊火牌云爲機密軍務事准兵部及都察院右副都御史顏咨俱爲前事本院帶領狼達官兵四十八萬齊往江西公幹的于五月初三日在廣州府起馬仰沿途軍衞有司照數預備粮草伺候支應若臨期缺悞定依軍法斬首意示朝廷先差顏等勘事已密于兩廣各處提調兵馬潛來襲取宸濠將發閒雷濟問曰甯王見此恐未必信曰不可信可疑否對曰疑則不免公笑曰得渠一疑彼事去矣既而歎曰宸濠素行無道殘害百姓今日雖從逆者衆必非本心徒以威刼利誘苟合一時耳縱之前去我以問罪之師徐躡其後順逆既判勝負預可知也但賊兵早越一方民命殘一方民命虎兕出柙收之遂難爲今之計只是遲留宸濠一日不出則天下實受一日之福遂密遣乖覺人役持火牌設法打入省城濠果疑懼十八日回至吉安又令濟等假寫南雄南安贛州等府報帖日逐飛報府城打入省下一以動搖省城人心一以鼓勵吉安致義之士又與濟等謀假寫迎接京軍文書云提督軍務都御史王爲機密軍務事準兵部咨本部題奉聖旨許泰卻永分領邊軍四萬從鳳陽等處陸路徑撲南昌劉暉桂勇分領京邊官軍四萬從徐州淮安等處水陸竝進分襲南昌王守仁領兵二萬楊旦等領軍八萬秦金等領兵六萬各從信地分道竝進刻期夾攻南昌毋得彼先此後本職先往福建公幹因遇甯王之變見已退住吉安府起兵今遵前敕候兩廣兵齊依期前進外看得兵部咨到緣繇皆是先發制人之謀當時必以甯王兵未舉動今其兵已出約亦有二三十萬若北來官兵不知的信有悞事機以本

職計之若甯王堅守南昌擁兵不出官軍遠來天時地利兩皆不便恐難猝圖須按兵徐行或分兵先守南都候其已離江西然後或遮其前或擊其後使之首尾不救破之必矣今甯王主謀李士實劉養正等各有書密寄本職賊將凌十一閔廿四亦各密差心腹前來遞狀皆要立功報効可見甯王已是衆叛親離之人敗必不久今聞兩廣共起兵四十八萬其先鋒八萬已到贛州湖廣起兵二十萬其先鋒六萬已到黃州本職起兵十萬先領二萬屯吉安府各府知府等官各起兵快約亦不下一萬共計見有十一二萬盡已足用但得甯王早離江西必有內變因而乘機夾攻爲力甚易爲此備開緣由煩請酌定一應進止機宜選乖覺曉事人員同差去人役星夜回報寫成手本令濟等選慣能走遞家人重與盤費以前事機陽作實情備細密切說與令渠潛蹤隱跡星夜前往南京及淮楊迎接官兵又令濟等尋訪素通宸濠之人厚加結納令密報甯府宸濠聞知大加賞賜差人四路跟捉果獲手本將差人拷問詳悉當時殺死因此又疑劉李不信其謀又與龍光計議假寫回報士實書云承手教足見老先生報國本心始知近日之事迫于不得已身雖陷于網羅乃心罔不在王室也所諭密謀非老先生斷不能及此又得子吉同心協力當萬無一失矣然幾事不密則害成務須待機而發不然恐無益于國而徒爲老先生與子吉之累又區區心所不忍也況今兵勢四路已合只待此公一出便可下手昨凌閔諸將遣人密傳消息亦皆出于老先生與子吉開導激發而然但恐此三四人皆是粗漢易有漏泄須戒令愼密又曲爲之防可也目畢卽付丙丁知名不具與養正亦同兩書旣就遣雷濟設法差遞士實龍光設法差遞養正各差遞人皆

被宸濠殺死宸濠繇是愈疑劉李劉李亦各相疑不肯出身任事又遣素與養正交厚指揮高睿致書養正及遣濟禹引誘內官萬銳等私寫書信與內官陳賢等皆反間之謀又多寫告示及招降旗號開諭逆順禍福及寫木牌等項動以千計遣雷濟龍光蕭禹王佐等分行賊壘潛將告示粘貼及旗號木牌四路標插又先張疑兵於豐城示以欲攻之勢又將養正家屬在吉安者厚加看養陰遣其家人密至養正處傳遞消息亦皆反間之謀初宸濠謀定六月十七日出兵自於二十二日在江西起馬徑趨南京謁陵卽位遂直犯北京因入前閒不敢輕出十七等日先遣兵出攻南康九江而自留省城賊兵候濠不出亦各疑懼久駐江湖之上師老氣衰又見四路所貼告示及插旗號木牌人人解體無心攻鬬其後濠探知四路無兵前項事機已失兵勢已阻人馬已散多有潛來投降者濠至七月初三日始出兵距初擬之期果逾半月及事平報捷疏內一切反閒之計俱不言及亦以設謀用詭非君子得已之事不欲明言示人當時若使不行反閒甯王必卽時擁兵前進兩京各路何恃爲備所以使之坐失事機全是遲留甯王一著所以遲留甯王全是謀行反閒一事今日讀奏册所報皆可書之功而不知書不能盡者十倍于奏册濠既就擒江彬許泰等悵恨失計無所洩毒欲置冀元亨與濟禹光等於死地元亨被執光等四竄伺官軍離省方敢歸家當時粘告示插旗牌皆風雨黑夜出入賊壘萬死中得一生所差行閒人役被濠殺者俱是親信家人今議者幷將在册功次削去恐繼此有變人皆以光等爲鑑戒矣龍光說

按先生有言孔子修春秋于凡陰謀詭計之事皆削之以杜奸故平藩用閒不形于奏不宣于語門弟

子皆不聞。亦斯意焉。然不著其顛尾。後世將不知反掌取濠之故。雖有忠誠體國之士。或臨事而易視。惟觀其成功者如是。則一切謀計。皆所以濟其忠誠。在他人爲陰詭者。在先生爲變化。隨時而有以發體國之智慧。雖存之以杜奸。未爲不合也。

公應變如神。不可測識。方破省城時。忽傳令造免死木牌數十萬。莫知所用。及發兵迎擊濠于湖上。取木牌順流放下。時賊兵聞省城已破。脅從之衆。欲竄無路。見水浮木牌。一時爭取散去。不計其數。翼日伍文定等方督兵殊死戰。賊兵忽見一大牌。書甯王已擒。我軍毋得縱殺。一時驚擾。遂大潰。濠兵既屢敗。窮促思潛遯。見一漁船隱蘆葦中。濠大聲叫渡。漁人移棹請渡。竟送軍中。諸將尙未知也。

漁人縛送。與捷疏所載頗殊。蓋濠泣別妃嬪之後。遯就漁舟。則知縣王冕所轉使耳。疏中不便詳述。與不載反間諸謀同意。又蔡文述贛州父老言。濠爲葉芳所擒。當時芳出濠不意之故。濠窮而思遯。雖王冕預備漁舟伺候縛送。實芳促之之力也。

公在豐城聞變。南風正急。拜天哭告。風稍定。頃之。舟人讙譟回風。濟禹取香烟試之。舟上果然。久之。北風大作。濠追兵將及。夫人公子在舟。公呼一小漁船。自縛救令。濟禹持米二斗。鱭魚五寸。與夫人爲別。將發。問濟曰。行備否。濟禹對曰。已備。夫子笑曰。還少一物。濟禹思之不得。夫子命取羅蓋。曰到地方無此。何以信。明日至吉安城下。城門方戒嚴。舟不得泊岸。濟禹揭羅蓋以示。城中遂讙慶曰。王爺爺還矣。乃開門羅拜迎入。於是濟禹心嘆危迫之時。暇裕乃如此。雷濟說。

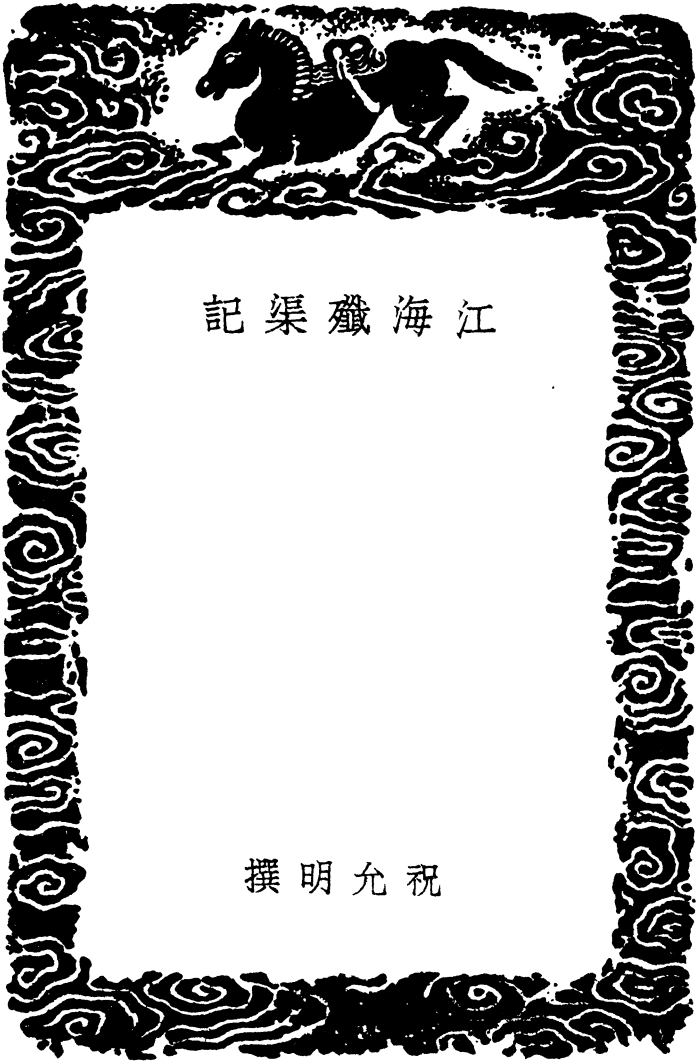
甯藩一事讒先生者有二曰始通甯府後知事不可成從而剪之又曰甯府財寶山積兵入其宮悉取以歸當時至形諸章奏有識皆知其必無而莫悉其無之故皆知其絕無可疑而無以破人之疑余移官入贛當時故老尚有存者咨訪累月乃知先生計慮之深規模之遠有非常情所能測也逆藩當時所憚獨先生耳殺之不得必欲致之故致悾悾于先生而先生亦示以不絕機有所待也峒酋葉芳有衆萬人感不殺之恩樂爲先生用先生間示以意芳叩首踊躍待報而發逆藩亦屬意于芳嘗以厚貲啗芳芳不卻有以聞于先生者先生憮然久之搏案起曰今日視義當爲成敗禍福不計也及起兵芳密使人告曰吾以款彼也今日之事生死惟命先生大喜卽攜以往鄱湖之戰逆藩望芳來芳乘之遂就擒大難之平芳實有力先生語芳曰吾請于朝以官償汝如何芳叩首曰芳土人不樂拘束願作富家翁耳先生遂入宮籍所有以獻餘以予芳滿其欲焉蔡文記

文非先生門下士不惟信先生之心兼欲使天下皆白先生之迹又欲使後世識制叛之機用夷之妙文亦有心人哉

德洪昔在師門或問用兵有術否夫子曰用兵何術但學問純篤養得此心不動乃術耳凡人智能相去不甚遠勝負之決不待卜諸臨陣只在此心動與不動之間昔與甯王逆戰于湖上南風轉急面命某某爲火攻具是時前軍正挫卻某某對立矍視三四申告耳如弗聞此輩皆有大名于時平日智術豈有不足臨事忙失若此智術將安所施又嘗聞鄒謙之曰昔先生與甯王交戰時與二三同志坐中

軍講學。諜者走報前軍失利。坐中皆有怖色。先生出見諜者。退而就坐。復接緒言。神色自若。頃之諜者走報。賊兵大潰。坐中皆有喜色。先生出見諜者。退而就坐。復接緒言。神色亦自若。又嘗聞陳惟諜述薛尚謙之言曰。昔見有侍于先生者。自稱可與行師。先生問之。對曰。某能不動心。曰不動心。何易言耶。對曰。某得制動之方。先生笑曰。此心當對敵時。且要制動。又誰與發謀出慮。又問今人有不知學問者。盡能履險不懼。是亦可與行師否。先生曰。人性氣剛者。亦能履險不懼。但其心必待強持而後能。即強持便是本體之蔽。便不能宰制庶事。孟施舍所謂守氣也。若人眞肯在良知上用功。時時精明。不蔽于欲。自能臨事不動。不動眞體。自能應變無窮。此曾子所謂守約也。又嘗聞劉邦采曰。昔有尚人能養得此心不動。即可與行師否。先生曰。也須學過。此是對刀殺人事。豈意想可得。必須身習其事。斯節制漸明。智慧漸周。方可信行。天下未有不履其事而能造其理者。孔子自謂軍旅之事。未之學。亦非謙言。但聖人得位行志。自有消變未形之道。不須用此。後世論治。根源上全不講。及每事只在半中截作起。故犯手脚。若在根源上講求。豈有必事殺人而後可以安人之理。某自征贛以來。朝廷使我日以殺人爲事。心豈割忍。但事勢至此。譬既病之人。且須治其外邪。方可扶回元氣。病後施藥。猶勝立視其死。故耳可平生精神。俱用在此等沒緊要事上。昔者德洪事先生八年。在侍同門。每有問兵事者。皆默而不答。以故南贛甯藩始末。俱不與聞。先生沒後。搜錄遺書。七年而奏疏文移始集。及查對月日。而後五征始末具見。獨于用間一事。昔嘗槩聞奏疏文移俱無所見。去年面訪龍光。始獲閒書閒牌書稟。幷所聞于諸

同門者。悉彙而錄焉。



江海殲渠記

祝允明撰

本館叢書集成初編所選今獻彙言歷代小史皆收有此書今獻在前故據以影印

江海殲渠記

長洲祝允明著

丁卯以來逆瑾竊柄括天下財入私隄膏血涸竭莩殍路其間黠者走險以挺所在團結最鉅者曰四川賊山東賊江西賊河南賊呼吸而聚多者至十餘萬屠城邑破室里潰斫殘殺奸穢燒廬燬市馴至僭名號攻宗藩戕命官由盜而逆橫行天下人死不可計所不及者閩廣雲貴而已　朝廷遣調京邊大將勁兵協以文臣四出分討千攻百戰久漸撲滅山東賊最後平時壬申孟秋奏捷於南通州之狼山吾蘇自僞周亡後不被兵至是賊已涉境幸

復無損且折馘焉偶得戕滅始終因稍檃括為記禍終於南故頗加悉彼三叛之詳或得嗣為之劉六劉七者霸州之民六七善騎射庚午之冬巡按蔣御史琮命捕畿內賊頗有功受賞無何　朝議以其故盜命京營把總指揮桑玉擒勦桑以兵圍之於霸二兇窘令其黨謀於外行賂約他魁齊彥名劫圍而逸　朝廷以桑逸賊逮下法司已而釋之時賊白瑛號大王寇臨清六七彥名等往從之僅十九人三十騎至而瑛不納乃與朱千户奔湖廣從藍田亦不納復來山東時五月也流刼大名之境白瑛已死其徒楊虎將其衆為天津兵備陳副使天祥所敗追歷方

急遂與六七等合互出剽掠離合不常六月甲申虎自山西十八盤入武安刼縣庫虜居民轉掠楊義店而過是日劉六以百騎攻破青州之日照敵殺兵快刼獄掠市又二百騎轉寇諸城之營上集乙酉千騎入威縣刼囚敵殺民快轉掠臨洛集入曲周刼掠以二百餘騎屯章丘之馬頭鎮虜殺燒掠丙戌千騎破武城刼庫獄燒民居遂入清河刼掠丁亥七百騎入故城殺虜燒掠戊子五百騎掠景州東西關已丑掠交河之泊頭鎮轉掠吳橋之連窩及德州之新安店庚寅千餘騎攻破阜城縣燒毀虜掠辛卯千餘騎入文安刼倉庫獄逐趨覇州殺掠壬戌二百餘騎掠武

定百餘騎掠長山之集家橋房鎮店甲午百餘騎攻臨淄敵傷吏民乙未寇博興丙申留二十騎攻博興而以三十騎掠利津之清户等社九十騎掠壽光及益都之洹洱鄭毋二店戊戌千餘騎攻樂安之丁家口及蒲臺之李家口遂渡河流劫辛丑千騎破陽信燒官民居肆掠又以三百騎攻崇安百騎破海豐劫囚三百騎攻壽光掠諸莊店百騎燒劫臨朐之上莊等社壬寅二百騎破霑化劫囚掠民甲辰二千騎破青城殺民兵傷官吏虜其妻女劫庫獄又千餘騎寇齊東諸村落燒殺虜掠又二千騎掠高宛之田鎮店乙巳攻章丘流劫石家莊張宮店丙午五百騎掠歷

城之堰頭鎮又百餘騎破泰安燒東關又五百騎攻萊蕪七月巳酉朔千餘騎破齊河城燒官廨倉庫殺虜甚衆庚戌千騎破高唐放囚殺虜又三百騎破城燒官舍及安仁新寨二店刼囚掠民辛亥七百餘騎破東光燒殺虜掠壬子破吳橋燒官民居殺掠又千餘騎圍夏津燒民舍千餘間分刼鄉村次日復攻城沿途殺虜甚衆甲寅三千騎攻南宮城燒官宇庫獄刼囚乙卯千騎破新河知縣董昌戰傷刼庫燒虜丙辰破冀州刼倉庫放囚燒官民居虜掠丁巳六七彦名虎諸兇并集以二千騎屠棗強刼倉庫獄殺燒慘毒官民吏商死者無計知縣段豸死之賊往來轉熾

巳未六七彦名圍景州庚申千餘騎破阜城官民居殺掠辛酉千餘騎攻獻縣燒掠殺虜遂駐交河壬戌攻興濟丙寅劉六以五十騎破順天之大城縣燒官民居殺掠遂掠固安之紅村市指揮史玉死之壬申彦名以所部六十騎破青縣燒官民舍劫倉獄甲戌二千騎破靜江燒官民居劫庫獄掠虜虎以二百騎過河東燒漕艦殺其士丙子虎以千餘騎圍滄州至于八月巳卯方解去自桑園六平而劉七睡至復圍之癸未始解滄被圍七日沿河結橋楚掠死傷不可數計燬漕舸三百艘民舟無算是月戊寅朔李參將瑾擊賊於日照斬首七十級庚辰虎以千餘騎寇平

原殺掠東西二關又千餘騎入東光殺虜辛巳千騎攻破吳橋殺人燒官民舍火達曙壬午千餘騎攻陵縣虜知縣郁昕妻女彦名三百騎攻滄州稱報讐掠辛亥里丙戌宋指揮賛擊賊於固安之鄭哥莊斬首四丁亥許副總泰卻遊擊永拒於覇州之平口斬首百二十彦名在靜海青縣掠得船二百餘將入海陳少卿天祥與張副總俊大破之於信安鎮斬首二百一十生擒百一十己丑過滄州乃與六七自桑園寇陵縣由穆陵關而東虎自平原由高唐蹂臨清而西隨地寇抄壬辰宋參將振擊賊於慶雲之抆搭營斬首三十辛丑許副總擊賊於阜城之半壁店斬首百

有九十俘百有十甲辰卻游擊擊賊於景州之鑑橋集斬首百五十癸卯已來大名張同知珣等各擊賊共斬首二百二十初馬都御史中錫被命捕賊六七之在山東也值大水無所得而馬方布招安之令六七遂北詣馬以受招罔之馬不能察聽焉六七殺人縱橫自如而我軍欲擊賊者馬輒止之人情駭憤由是賊勢益暴　朝廷還馬去以陸都御史完代之陸公以是月辛丑受　勑視師丙午陛辭而行自是以後陸公為政於是廣召募拘馬贏修濬城隍時朱千戶等寇范縣九月戊申朔遣馮副總旗與許卻等襲楊虎大破之于宋門店龍化集等處凡斬首一

千三百有奇俘百五十有奇傷溺死者不計其數朱為軍人汝長孫所殺及劉四齊仲德皆殺死四即劉七弟仲德齊彥名弟也軍聲大振是日以後臨清諸處守備官孫懷等各擊賊共斬首百九十俘百有一十已酉申都指揮宗擊賊于史家莊斬首千丙寅許馮卻三帥等又大破賊于臨清之裴子岩斬首二千俘百五十丁丑許又破賊于臨清之孔家營斬首百九十十月庚辰張副總及濮州等縣各擊賊於壽張諸處共斬首百餘壬辰賊犯武城武平衛指揮石堅覘知以兵要於中路遇之截戰擒其魁七大王李淳并其首張雄班信賊迸脫僅七人徃報其黨通宵北走

攻破夏邑虞城燒殺居人刼囚庫丙申賊千餘騎去虞城南攻歸德石堅急返白撫鎮推委其父致仕指揮石璽及知亳州張思齊等守禦武城衛境俄賊至堅去浮橋師衆過河丁酉至廬家廟師弟姪家人石盤石奎石確石在等與賊戰斬首四級生擒小五大王楊經等二十六人斬首四級經虎之孫也賊退屯泥臺店堅與指揮夏時移兵伏于白龍王廟集是日漕運巡撫張都御史繕奏以宣府總兵白王守徐大同副總兵姚信守沂　詔從之已亥賊來奪船渡河夏時拒之未克堅至破其一舟舟中賊皆溺死餘衆乃退還北岸布陣不散石璽命指揮沈勇帥衆五

百張知州遣民快百五十頴州兵備李參事天衢遣指揮
輩臣丁驎帥兵共二千餘同赴戰敗之賊乃徙求城宿州
與子泊溺屍四裹束華整奪回婦王氏言賊營中皆撞頭
哭語被石家人馬殺死我楊大王落水復於水旁焚紙錢
祝楊虎鬼往交府回家乃令楊經認四屍經抱一屍戴四
縫撮髻盔衣甲鮮異者哭曰大大王也復圖形示別賊胡
世傑劉現見即哭楊大王始知果虎也又一屍為李降亦
渠魁同稱大大王者餘黨乃由豪城太行行劫入河南境
後推其首劉三趙風子邢老虎等脅從甚衆至十餘萬即
所謂河南賊也很暴尤甚殺傷不可勝計朝命彭都御史澤

咸寧伯仇鸞將邊兵討之不兩月勦賊幾盡公七彥名既越穆陵東行流劫至沂州攻城犯　王府數日由嶧縣兗州出至濟寧燒運艦至五百餘艘徑趨大名往來山東縱橫殘煨所在為陸公之兵襲殪十一月甲寅馮李二副參擊賊於鄆城等處斬首五百六十丙辰卻遊擊大破賊於景州之高麗店斬首七百七十生擒四十庚申以後馮副總擊賊于長垣斬首三十戊辰以後馮副參及金副參輔河間臨清文安諸郡縣各斬賊級共三百三十有奇俘百六十有奇乃歸霸州渡河時十二月丁丑朔乘輿方出郊省牲賊奄至新城涿州之界大肆燒劫以搥

惑京師復往至大名之小灘甲午許馮二帥破之於彰德之何家屯等處斬首七百有奇乃奔至山東之桐城驛渡河往往為官兵所敗是月將盡復自河間突至文安時值郊賊闕伏近地而迫於官兵不能肆七年正月丁未朔六七彥名自文安而下庚戌都指揮楊鼎等擊賊於梁安等處斬首四十辛酉以後卻遊擊等破賊於臨朐之穆陵關等處斬首六百甲子虎黨河南賊賈勉兒等三千人破碭山丙寅破蕭二月丙子朔時副總源等擊賊于陽武之賈家灣諸處斬首三百八十己卯賈勉兒等破睢寧殺官兵刼倉庫欲燒掠縣治民居虜淫婦女備諸慘酷張都御史

帥兵往襲甲申賊至宿遷屯小河口欲劫船而渡張公所遣指揮周正禦之賊不能前退往桃源屯于城子河張公追遣至白洋河賊乃由靈璧虹縣西奔是日都指揮袁傑等擊賊於汶上之閻村等處共斬首三百三十辛卯六七彦名毛老人等一萬七千掠邳州之泇口集遂由贛榆過劒城張公得報當河南賊甫去急引兵而東復遣兵於上游邀回漕舟以防燒虜半日間悉棹返完粟二十萬丙申夜賊冦沐陽張遣海州千戶張瀛引兵快六十餘騎往覘道遇賊三百騎瀛力戰斬三人而還賊去淮安桃源邳宿兵快遇敵各有擒斬張公復遣兵下清河淮安以捍之甲午

以後指揮侯贇及李遊擊銃等擊賊於南宮之崔虎店等處共斬首百九十裹予宿遷民吳敖以彦名之黨劉宗禮自首稟帖送張公處辛丑六七彦名擁衆寇邳州所過村落悉被傷殘去城二里許駐營賊皆白衣彌滿郊野以八百餘騎三面薄城張公視城唯東稍門二重當要害命張瀛騎遏其隘戒毋用短兵第施弩礮賊三百騎破門而入瀛併開其內戰殺四賊賊奪隍擲水中而退周城及外土城水口通賊路處知州周尚化等提兵拒守賊乃退遺神銃備卒馬騾百五十於近水沮洳中以餌我軍張公曰此莫敖伐絞故智命勿取賊計不得行不三時拔營踰距山

去劉宗禮來降至城下解甲自陳云本霸州人充騰驤右衛勇士與兄宗義被虜皆不肯為賊用嘗被撻又有干可聲常自謂官門子弟反為賊奴驅使因與杜友才首怨白龍王六虜榮等結誓欲殺六七彦名而降近有河南楊虎餘黨遺書欲來合羣六七等欲與共犯南京宗禮等因備寫禀帖密付張仁令送來達後至峒峿社遇吳教乃復令來達張公至辛安睢寧縣學生劉遜志密白近被賊虜入營欲帶去隨用有干可聲等密言我等數人已有往張都御史處首情今可復為密達速為奏過可以獻功又令遜志代寫禀帖乃放出營又房村民劉道白三月三日賊渡

河不得而又有三人遣後隔河呼語大率同前令稟張公勿殺宗禮云云張以宗禮劉道送許總兵所壬寅彥名等二萬餘屯於扶溝之南関以二百餘騎掠本縣之五口癸卯六七等過呂梁燒工部分司巡檢司房村驛民房廬皆作煨燼殺死稅課局大使崔綸餘殺死者無筭甲辰河南賊在亳州蒙城之界渡河南去是日劉副總暉破賊於滕之呂孟社斬首九百賊敗趨徐許劉李鉞三帥提兵追襲三月巳酉師集于邳之郭家莊探賊屯馬古城營夜半師行庚戌旦遇賊衆五千官兵奮擊賊相却且戰且退至魚頭集破之斬首百五十有奇奪回虜衆數百癸丑賊自劉

馬莊東奔登州海套雖屢衂隨所在督聚寡而復衆陸公聚諸路兵卻劉李温恭四帥以及各州縣等裨將民兵畢至分道屯襲彌布遠近陸公臨機運算以授諸將莫不合宜四月初河南賊來寇定遠太安哨騎東躪巢涂驚儳寢丁丑陸公所集諸路兵與六七彦名等大群遇於嵩淺波古縣集等處諸軍奮擊鏖戰大破之斬首二千三百及傷死者三千有奇俘百有奇而逸散又千餘諸酋渠殆盡六七彦名獨挾三百餘騎皆極驍猛潰圍而逸問道馳至河西務其勢無前京師發兵皆出莫能禦賊復越臨清而南壬辰都指揮楊鼎擊賊於徐之莊里集斬首七乙未張

副總俊擊賊於武清之標伐屯斬首四十有奇戊戌趙風子管四兒王麻子等二千餘騎將自白洋河渡指揮周正阻禦乃回薄睢寧夜至武城知縣蘇霄與史袁浩提兵拒守巳亥與賊戰浩中箭墜馬死之快手張堂等殺賊六人任孜等手殺二賊復被賊殺之剖其腹李子成陷重圍箭已盡麾鞭亦傷數賊竟破圍而出餘兵亦共殺數人賊乃自竹園村過小支河北去庚子至邳之新安迤運馬家淺雙溝頰欲渡不得癸卯復由靈虹西南而去是日劉温二副總通判韓守愚等邀擊於寇縣等處斬首二百四十唯存二百餘賊潰而南奔五月丁未渡東林庚戌夜渡邳縱

三百人遂奔河南從光山確山奔上湖廣棄馬登舟沿江掠聚其黨復盛至七百人壬戌以後時源許李三帥破之於貢縣等處共斬首四百四十乙丑賊至陽邏團風丙寅都御史馬炳然携家赴官賊遇之於爛泥鋪詹與俱至南京馬怒罵之遂遇害虜其家人既而劉六為風折檣擊死於水其幼雛數人亦死唯劉七彦名沂流抅掠是月丙午以後同知劉文寵等擊之於棗陽之杜家村共斬首二十乙丑以後指揮張勛僉事許逵等擊之於滄州之汪家舖等處共斬首二百七十生擒四閏五月甲申以後許僉事等又擊賊於海豐之大治河等處共斬首四十生擒七巳

丑劉七彦名等與衆突來瓜州殺掠過壩泊於通州之狼山常熟之福山港遂凌駕江面縱横上下通泰如皐京口濱江之區咸被創殘張都憲繕隨勢應變數遣將校守吏防衛遏截通泰如皐泰與周家橋印莊儀真江都瓜州海門高郵寶應石莊諸要害地募兵數千分屯應援積芻築堡缺堤拘簡善泅者日夜警備六月朔日以後許白玉二副總等擊上江賊於龍化集等處斬首二百九十六生擒八劉七彦名在江不安舟居日上通州游掠與其黨韓三等謀得馬竄亂淮北海州巳酉張都憲得直報急申嚴防御拘藏馬贓賊計窘辛亥乃駕海門而上甲寅復越瓜

州過南丙辰過采石泊蕪湖之月子河寓申在海門之東七里港謀入海由張網海口深入裏河不果又泊隸上乙丑在斷腰遂自湖口縣乘風而西寇南康逕逞斷黃登陸入光州固始還泛九江安慶七月巳卯至石灰河江口為金參將輔所破遂徃銅陵壬午反越瓜洲而南踪周家橋甲申在天生夾姜家嘴陸公在皖清以六月戊申受勑令南下直抵蘇浙窮賊公乃迅馳以是日至揚州邏騎報賊將犯儀真張都憲與温參將提兵徃赴之陸公督劉副總之師趣瓜洲比至賊已東陸公急渡江至京口守截時江南缺巡撫俞都御史諫治水在蘇州受　勑參督

軍務陸公分兵配之及劉帥二帥備倭陳都指揮璠俱至太倉集船而巡撫王都御史鎮亦至駐於鎮江移檄江北將吏設兵守禦備賊北逸既而仇總兵以兵至金參將亦自河南來將還鎮張都憲勸陸公留之公亦已命駐軍遂令時副總守鎮江金與陳遊擊珣守瓜洲陸公自督諸軍而東賊在孟瀆下港有標船至南岸賊起而掠常州守李嵩殺之自西洋港起者部領孫文傳鎧執之斬首二十九俘二十又犯江陰縣丞余凌雲殺之縣人以鐵菱角布賊外淖土中縱牲畜賊爭起掠豕悉陷著鐵菱角不能起擒數十人後更不敢近城丁亥賊泊狼山下其黨以失地利

相尤或潰逃去劉七與其妾丁氏阮氏競二婢乘劉醉逸入通州守兵執之丁丑賊令狼山寺奴特書來索婢不與遂率衆二百餘來攻我軍擊之敗退入船是夕大風發數群掀播晝夜不息風烈甚數十年所無賊船皆解散飄墮僅存八船其衆顛踣不知賊在船不能坐卧皆頭仆衾薦自相擊撞嘔泄臭穢狼藉互為怨詬已有自戕之謀蘇人有應募獻計用火攻其名木老鴉藏藥及火於（毀矢中藥之又為具形）嘴如烏喙持之入水以喙鑽船而機發之以自運轉轉透船可沉試用之已破一船乃米舸不曾傷賊退將復為之賊檢察知之謂江南兵能水中破船是神兵也益駭絶乃敢

山團聚或下崖散遁輒為通州諸處守兵所歷指揮劉葵胡鎮千户王詔通判高昇等邀逐擒斬不絕庚寅斬首六十俘四十七辛卯俘十七大抵通州最與賊切密而守吏亦特嚴整壬辰陸公在江陰會諸將議授方略其夜三更劉副總帥遼東兵千總官任璽帥大同兵副之卻游擊帥宣府兵與諸從校並進癸巳與守兵齊集日加未與賊戰我軍聲燄震天風火交熾賊披靡蹄山顛古垣焉高控險鎗矢亂石雨下鏖敵賊初不識山路火勢既偏僧行居人逸出賊或從之上下得路而我軍方奮勇四前日加申劉副總引其部將張椿蕭澤高雲李春美饒徵等拒死決戰

分軍為三劉在山北卻在山南皆戴盾跽行而上手拖鎗礮且上且攻盾上矢集如蝟將士有被數箭死數人者不退遂奪其垣賊墜崖死者無數其餘先已具舴艋山下以備竄逃至是覓嬰谷下山欲上船而船中人已滿不容入進退無地劉副總軍列崖下百矢齊發官艦中驟矢并集劉七勢急遂赴水死彦名為宣府遊兵十旗張鑑取首劉副總擒斬餘賊誠截沉水賊級有四而北者高雲追斬之皆盡已夜息兵甲午諸軍復登山搜擒賊已乃旋師凡斬級四百七十有奇俘八十有奇其俘吳漢劉惠與劉七皆僭王也遭虜脅從釋歸其家有先逋伏江陰膠州滄州諸

處零賊亦悉捕戮降散悉盡疏聞文武大小將校兵士等
陞賞有差

江海藏渠記終

廣右戰功錄

唐順之撰

本館叢書集成初編所選
借月山房彙鈔及澤古齋
重鈔皆收有此書借月在
先故據以排印

四庫全書提要

廣右戰功錄一卷。明唐順之撰。順之、字應德。一字義修。武進人。嘉靖己丑進士。官至右僉都御史巡撫淮揚。天啓中。追謚襄文。事蹟具明史本傳。此錄述右江參將都督同知沈希儀、討平廣西諸蠻事。順之工於古文。故敍事具有法度。明史希儀本傳。全採用之。惟錄稱希儀爲臨淮人。而史稱貴縣人。稍有不同。蓋希儀世官指揮。史據其衛籍言之。而錄則仍書本貫也。其書已載荆川集中。此爲袁褧摘出。錄入金聲玉振集者也。

廣右戰功錄

明　唐順之撰

紫江沈公希儀、字唐佐、世官奉議衞指揮、其先臨淮人、襲官時、未弱冠、已能馳馬手搏賊、未幾、調征永安、嘗以數百人擣陳村寨、賊牆立山上、公一人拍馬而登、賊却、下山誘公入淖中、馬陷、以吻拄淖中而騰其足及於陸、三酋前趨淖刼公、一酋鏢而左、一酋刀而右、夾馬一酋、彀弩十步外、公捩頸以過鏢、而挑右足以讓刀、鏢離頸寸而過、刀着於鐙、鐸然斷鐵、公射鏢者中缺項、殪、左挂弓而右掣刀、斫刀酋於鐙間、斷其頰車、折齒殪、弩者恟失弩、僂而手行上山、公又射之中脅、既連斃三酋、後騎至、戕其首、公以二酋讓後騎、而囊斷頰者自爲功、餘賊麇而入箐、追兵戰於箐中、斬酋若干級、毒弩中公膊、整軍而還、驗功、或以斷頰者非全首難之、監軍吳布政怒曰、賊豈伸頸而待斫乎、命紀之、以功遷都指揮僉事、義寧賊寇臨桂、掠而還巢、公追之、巢有兩隘、賊伏兵丁嶺隘以伺、使熟猺以某隘閉告、而導公入丁嶺、公策之、斬所閉隘而入、果無兵守、於路擒販者數人、以丁嶺之賊告、遂牽以導巢、而熟猺亦以公斬閉隘告丁嶺之賊、賊還趨巢、大破之、賊奔、公獨逐一酋、酋騎而走、崖窘、釋騎跳而下澗、公騎跳而下澗、澗深沒鬣、馬浮而岸毛盡濕、束濕馬於樹、緣澗而求酋、酋泅而逃、矚水中影射之、血縷水上、入水斬之、後騎相屬至、厓望見公提人頭立水中、厓峻不可跳、乃尋路從公、則賊遁已遠、公乘濕馬與諸騎追之、猶斬數十級而還、荔浦賊八千餘渡

江而東寇諜者告公倉卒率五百人待於江岸駐白面寨去蛟龍滑石兩灘各數里諜者又告賊飽而歸將及江公以爲滑石灘狹牽線而濟雖衆可薄也蛟龍灘闊成列而濟衆難圖矣吾欲奪其闊而致之狹令製旗軍中無尺布伐岸竹揭竿而編篾以爲繖刻頃成數百旗插之蛟龍灘令羸卒數十人守之燃柴烟以疑賊賊至果避蛟龍趨滑石公分兵兩岸而潛以小艦載勁卒數十伏葭葦中賊聲於中洲以護濟濟且半公以艦乘瀧急衝之兩岸軍譟而前有酋騎而水立挺鏢當艦公舍艦跳水斬鏢酋人騎皆踣洲上賊辟易賊濟者西奔巢未濟者却東走上山而復潛趨蛟龍灘以濟洲賊孤艦軍攻洲兩岸軍始至下水夾攻之洲賊後行擠墮淵溺死無算其前行盡俘之得生口首級若干收賊所掠牛畜之在兩岸者是役也以五百人破八千餘賊公用奇往往如是復以功遷都司同知嘉靖六年岑猛叛聚兵數萬人督府奏誅之一日督府召公計曰歸順岑璋猛婦翁也助猛柰何公素能得土官陰事曰璋女失寵而璋心恨猛徒貌合耳公復密語督府云云如此可使璋擒猛督府復曰猛乘上流之勢擁兵建瓴而下則邕梧諸郡危矣柰何曰此不足憂土官大率飽富貴戀巢穴所以叛者懼誅耳非有他志也猛離田州而子女玉帛皆在彼或乘虛襲之猛安得不慮乎督府又慮猛且走交趾曰猛走交趾則閉不能歸矣猛安得不慮乎猛果如公所料而岑璋雅敬公公潛使人于璋於是督府進兵分五哨入猛勁兵盡在工堯諸將死讓無敢當者公自請將中哨當工堯去工堯五里而軍進攻隘隘堅復退營五里而糧且盡湖兵五千人請於公願得一飽而死敵公時僅有自齋家糧五十石與湖兵人給之升而官軍縮腹張目以觀湖兵分米

不敢言。公無以爲計。時左哨將與公隔江而軍。公潛濟江。就左哨將乞糧。而請幷兵攻工堯。左哨將以分地拒公。公笑而還。曰。兵糧吾自有之。姑試公耳。左哨將慚。公還軍。乃夜分軍三百人。緣山而右走間道。三百人。緣江而左上山。並繞出工堯背。插旗爲號。煮餘糧爲稀糜。食而遣之。黎明合戰。賊殊死鬬。我軍却。麾而進。又却。公親斬却者一人。而提其頭以令軍。復麾而進。先所遣間道卒皆已至。登山插旗。初岑璋既與公爲約。而遣兵二千人。陽爲助猛守工堯。遣精卒千人。以護女爲名。居猛左右。璋兵在陣後。望見山上旗。大囂曰。天兵得工堯矣。潰而却。猛軍見後陣却。亦囂而却。我軍乘之。斬猛子邦彥於陣中。蹂尸數里。遂入隘。得其積粟。軍始飽。乘勝攻田州。猛聞工堯破。窘急欲走交趾。而璋卒五百人。護猛妻以歸。五百人。獨守猛。指猛所欲走。紿之曰。此路皆天兵也。不如且走歸順。爲後圖。猛不得已。從之。璋待于境。相見。因相抱哭。璋以子女歌舞飲食恣猛。圈留之。而潛遣其子報公於田州。公入田州五日。而諸哨始至。璋所使報猛所在者。事頗洩。左哨將移軍壓歸順境。索猛。欲破敗公事。自爲功。璋以二十牛。百甕酒。犒軍。而謂左哨將曰。猛誠有之。公無急也。於是醉猛而斬其首。函送督府。斬他囚首。貫猛尸。而以與左哨將。左哨將喜於得猛。而抽軍獻猛首督府。則猛首已梟一日矣。猛死。田州平安。置猛子邦相於福建。而議設流官。公曰。思恩設流官。反側至今未愆。田州復然。兩賊且合從起矣。督府不聽。且調公守田州。公請以他將假守三月。而待希儀治裝。他將守之一月。而田州酋盧蘇果與思恩酋王受連兵劫城。他將狼狽歸。田州復爲賊巢。公又言於督府曰。兩酋能用其衆以復故主爲名。今若返岑邦相於福建。而置之南寧。此奇貨也。可使兩酋坐

受縛矣。督府復不聽。而徵兵數十萬征之。既而失利。督府以罪罷。新督府餘姚王公至。其所以撫定兩省。公多與其謀。因薦公右江參將。右江故治柳州。柳在萬山中。城外皆賊巢。軍民至無地可田。而室廬妻子。數被焚劫。知府劉璉、殪於賊。知府鄧鉉、間出城。弩中其膊。自是諸軍民官。必甲而後敢出城。城兵又疲不足仗。公爲參將。始議剿五都。五都去城五六里。而巢最險。賊又最獷。所俘獲人畜最富。巢中不聞官兵者百餘年。公乃以五百兵。付百戶蔣紹宗。使擣其巢。賊蜂出裹我兵。殺數十人。而隘其入路。使不得返。我兵即賊巢爲營固守。而因賊糧以爲食。然氣奪不能戰。賊亦欲坐踣之。于是百戶潛遣人茭而告急於公。公即上馬。復聚兵得五百人。入巢爲援。既至、聲銃者三。因奮擊。賊百戶兵聞銃聲。亦出奮擊。賊分兵爲二。腹背戰。我兵鼓譟斬級。賊不支。然尚橫鯁兩陣中。守隘不肯散。公使人茭而以勝告百戶。百戶亦使人茭而以勝告公。公因謂百戶曰。汝且據巢毋出。待賊服乃已。不服更夾攻之。可盡擒也。賊素怯柳州兵。最易與。至是詗曰。汝誰也。敢入吾巢。公使人紿曰。是新參將老沈所率藤峽軍耳。兩江賊熟老沈名。而憚藤峽軍。因咋舌曰。吾固知柳州兵不及此。相持數日。賊不退。然心懼。因熟獠爲解。熟獠者。界漢人生獠撞間。陽附官軍而陰附賊。或官軍勢盛。附官軍。賊勢盛。附賊。以爲常。於是熟獠間說於公曰。請爲兩家解鬬。公度賊尚勁。乃且聽其說。而謂熟獠曰。返我生口牛馬。我兵乃去。賊以所虜生口二十。牛馬百四十爲獻。賊收衆奔山頂。而空隘以通百戶兵。公兵與百戶兵。牽連行至城。城中人讙。始知柳州兵之能戰。賊也。公以爲欲大破賊。非狼兵不可。右江狼兵。惟那地最勁。乃請於軍門。以那地兵二千戍柳州。柳之有戍狼兵。自公

始。先是賊勢張甚。而熟猺及城中黠吏民多爲賊詗者。賊耳目徧官府左右。官府閨闥動色情性。賊在谿嵓千百里外輒知。凡議大征或鴟剿。口語沓沓未及聚兵。而手足盡露。以是賊得陰爲備。或伏巖藪伺官兵殪之。或先徙妻子畜聚於鄰巢。而自至巢以待官兵。官兵至徒手無所得。甚者我所任爲鄉導往往爲賊誤我入死地。崩墜厓谷不戰而糜爛者過半。而賊以耳目故。益知官軍虛實。與民積聚少多。乘虛掠多。所入無一當而所噬無不飽。我兵築堡增戍。則益紛然。如刻穴守鼠。而賊活脫不可踪跡。公以爲圖勝算。莫如得賊情。得賊情則莫如諜。而使官府人爲諜。則賊生疑。於是陰求得素與猺人商販者數十人。假以買物。召至府密謂之曰。吾素知若輩通猺。吾不罪若。更與若銀爲販本。若試爲我詗賊衆感諾。乃人給銀五兩。使益買物。散入諸崗中。諸猺雖凶暴樂殺人。然販者至。則寨寨傳送。獲衞飲食。恐損一販者。則諸販不至。是以雖絕棧深箐販者無所不歷。每有動靜。販者輒先知。奔走報公。公厚賞販者。而祕其事。雖肘腋親近絕不得聞。至期鳴銃者三。則諸兵皆聚。第謂之曰。今日出某門。而遣心腹人爲旗頭。引諸軍。諸軍貿貿行。問旗頭。旗頭不知。曰。然則汝何引我。曰。公強我往。我漫往耳。軍行千萬人。其所往。獨公與旗頭兩人知之而已。頃之。劄營設伏。賊果至。遇伏奔追殪之。已而賊寇他所。則公軍又已先在。或絕遠村聚。賊度官軍所必不至而潛寇。則公軍又已先在。賊始驚以爲神。而我軍亦不知公自何得之也。公始至柳。令諸猺得出入饋貿。游嬉城中無禁。諸猺時入府見公。公兒女撫之。久之稍稍擇其巧便曉事者。結以厚賞。使詗賊。後賊發其火伍中。輒報公。公又厚賞之。而間謂諸猺曰。若見我。若妻子何不來見夫人。諸猺叩頭不敢。

公曰試令其來已而猺婦五六人來夫人好言慰勞賞之針線包帕諸物以銀簪簪其頭又命諸妾婢灌之以酒人數大碗察羣婦中其夫酋以賊事報者則又陰摘之他所勞苦之曰若夫爲吾大人盡力良苦私賞之包帕銀簪諸物倍於人前所賞者而益以珍果美物塞其袖中又陰戒之勿令人知也諸猺婦既多得賞又酒醉踉蹌舞手出府門猺夫望見之歡喜爭前掖而歸巢自是諸猺婦來者至數百人夫人傾篋篚針頭線尾皆盡猶不能給而猺婦相戒以勿令人知者猺婦又洩之以所獨得珍果美物誇諸猺婦以爲夫人愛己諸猺婦皆怏怏心羨嗾其夫使報賊巢已入府得珍果美物而公間使人往諸巢中陰以夫人之命賜物諸猺婦自是賊中消息或諸猺不肯言則猺婦嗾之使言或諸猺竟不肯言者則諸猺婦自以使人至巢賜物時附耳語云云若勿向我老公語也公用兵風雨來去既得賊時率輕騎剿其尤劇者一二人兵至巢以菅爲繩繞記劇賊家示諸軍所捕繩之內老弱婦女牛畜無一免者繩之外老弱婦女牛畜無一及者遂出巢數里遇平地度賊援所不至則停軍審究其爲劇賊家婦女牛畜者收之其雖獲于劇賊家而係鄰家與鄰巢者還之諸猺得完室家與見還者皆喜皆爲往時官軍入巢見人輒殺或賊遁則搜斬不爲賊者以充級故賊嘗我輩我雖爲賊時得脫或保孥貲汝輩雖不爲賊時見殺或孥貲爲虜自今我輩乃有顏面嘗賊矣公入巢有助賊戰者既還軍遣熟猺檄之曰若奈何助賊戰吾勦若無赦頃之擣其巢盡殲之自是凡所鴈劓歷數百巢竟無一人敢助賊戰者鴈劓所過他巢或刀弩而門矚既還軍則檄曰若奈何刀弩而門矚今罰若五牛不者且劓自是所歷百數巢竟無一人敢刀弩而門矚

者。所獲劇賊多不殺。殉兩目耳兩耳。賞銀數兩而還之巢。自是他賊有所虜掠。多不遣兵。而用殉目者騎。而一人牽以詣賊。使徵所虜掠賊見之。驚曰。某巢某也。震慴不敢隱。盡還所虜掠。而殉目者索不已。賊至出自所有與之。公以給被虜者。而以其餘給殉目者。殉目者每一入巢。則利益多。而爲賊者所獲。每不補所償。則益無利。在柳州所殉目七八。其六八皆爲官用。其還巢而復爲賊者。覃萬星一人而已。公竟以計擒殺之。公始議發兵。故制。欲發兵必請督府。督府檄下乃發。公以爲吾治文書。吾掾史知之。文書上府。府檄下我。府掾史知之。多人知則洩。又柳去督府千里。待報踰時。坐失機會。而書檄往來。水陸諸巢絡繹。能保不爲賊得。於是凡率兵入巢。未嘗先請。既勝。則上首虜督府。而以邂逅追賊至巢爲解。於是督府不能以文法詰。而兵謀得無洩。公嘗欲剿一巢而恐其洩也。乃佯病。所部入問病。公曰。吾病思烏獸肉。若罷能從我獵乎。因起出獵。去賊二里而止。營軍中。始知其非獵也。公耳目多。賊不能藪。率走之他巢。他巢人又嚇之曰。公且剿汝。則又走之他巢。他巢嚇之。則又走。跰血瘏以死。或餒槁崖谷。公又每以甚雨淒凍風冥之夜。察賊所止宿處。四散遣人。齎火銃以筒貯火。衣毯衣毳帽。與草同色。潛至賊所。夜聲銃者二。賊盡驚。老沈至矣。挈妻子裸而蒲伏上山頂。兒啼女咷。往往寒凍死。或觸崖石死。不者且爲虎咬。誇妻子更相嗟怨。汝爲賊之利至此。黎明下山詗之。則寂無人。陰使其黨至城詗之。時公所遣衣毯者四散諸巢。同夜舉銃。明日、諸巢所使爲詗者。亦同會于城旁。西巢人謂東巢人曰。老沈昨夜來吾巢。東巢人謂西巢人曰。老沈昨夜來吾巢。則固已更相怪駭。已而詗之城中人。則老沈固安坐城中不出也。益怪駭曰。昨聲銃者、誰

耶鬼耶諸猺又自相嚇曰虎咬人者老沈所使也自此賊益膽落或易面爲好猺獞而柳城四旁一童子牽牛行深山數百里無敢訶者其軍民往往寄牛於猺家以耕或索鷄酒於猺猺不敢不與公在柳先後十三年名賊宿猾幾盡而韋扶諫者馬平四都猺賊弩中知府膊者也兇猾甚先是嘗七捕之不能得至公亦七捕之不能得會有報扶諫逃隣巢三層巢者公潛率兵剿之至巢則扶諫又已與三層賊往刦他所而三層賊妻子獨在公盡俘以歸計七十餘人平時公所俘賊妻子盡以與狼兵爲賞至是獨不與而閉之空室中善飲食之公又陰使狼兵數百人怒而挺刀猙獰入室恐諸婦女作欲搶狀公佯執鞭痛鞭狼兵使退如是者三欲以深德諸婦女而潛使諸猺聞之以攜其心公又使熟猺謂諸猺之亡妻者曰吾不害汝但得韋扶諫則還汝妻子矣諸猺四五人來投公公令入空室視其妻夫妻相持哭其小子牽其父哭妻曰非沈公吾爲狼兵殺且搶久矣已而怨相詈曰咄扶諫非汝爹非汝娘何不縛以贖我諸猺心割而別復見公公曰欲得扶諫耳諸猺曰扶諫已逃他巢圖之實難雖然願公切勿以吾妻子與狼兵也吾且爲公緩圖之公曰諾因殺牛犒諸猺而去之諸猺踪跡扶諫所在遂往以言惱扶諫曰還我妻子扶諫不應諸猺因曰我輩失妻子計窮惟有更隨汝作賊耳扶諫喜諸猺乃詭相與計曰今官府虜吾妻子而穿山驛與守堡百戶與巡司俱在山中今往刦之三印可必得也官府懼失三印得重罪以易吾妻子可必得也扶諫曰善扶諫既離巢則黨益孤諸猺因醉扶諫與其黨而縛之置巖洞中而使熟猺報公曰得扶諫矣恐見賣可遣吾妻子於三十里外相易公以爲吾不遣諸猺且謂吾怯於是鎖諸猺妻刃挾之

以行。至三十里。使熟猺諭諸猺曰。諸猺且刼妻子者。先殺妻子然後戰。諸猺請於公曰。吾獻扶諫懼讐。公可遣三十人至巖洞自取之。公慮諸猺有變。乃選健卒十五人。賞而遣之曰。得扶諫。吾且賞汝。若諸猺殺汝者。吾且重賞汝家。又以十五人付之熟猺。而質熟猺妻子曰。十五人者。損一人。汝妻子虀粉矣。至巖洞中。果得扶諫而出。諸猺閉之五里外。懼扶諫往而妻子不至。復要公曰。必相易於此。公又曰。吾不往。諸猺且謂吾怯。於是先遣諸猺中妻女四五人往。言刃挾諸婦女狀。諸猺吐舌懼殺妻子。帖息不敢動。遂易扶諫以歸。剜扶諫目。截耳剔心手足斬之。而四懸諸城門。諸猺出入城者。見之無不股慄。諸猺既熟公威信。公嘗調一巢往征他巢。雖懼讐。然不敢不往。牛畜盡俘以歸。獨首虜生口視狼兵爲少耳。公亦盡以所俘牛畜賞諸猺。其後復調而與之期。會天大雨。諸猺懼失期。乘雨泅溪水沒者六人。公勞苦之。命沒者人三牛付其家。其餘皆遣還之。自廣西爲將。如韓觀山雲。惟能使猺人不作賊。至公能使猺攻猺。則廣西所未有也。十六年而有思恩岑金之變。初思恩府土官岑濬叛。被誅而立流官。以其酋二人徐五韋貴爲土巡檢。分掌其兵各萬餘人。而聽於流官。然夷民獷悍。不樂漢法。數十年間。凡數叛。則數舉兵誅之。而亦不能定也。當破岑濬時。調兵鎮安。鎮安掠思恩生口以歸。已而其中一人長大而姣。因託言岑濬子而名之曰金。夷民益思亂。鎮安乃潛召其酋長出金而與之盟曰。汝小主也。諸酋感泣。擁金以歸。鎮安因要之曰。金立。與我某地幾百里。遂盟金而遣之。諸酋聚兵五千人以奉金。將攻城郭。復故地。諸夷多欲爲響應者。勢洶洶。而先時濬既誅。其酋楊留者。無所歸。乃率其黨千餘人。詣賓州應募爲打手。賓州兵素弱。故倚打手。

至是留欲往投金以逆時公與兵備皆在賓州留入言於公曰留小主人在請往公方慮岑金之危思恩未暇慮留之在肘腋也聞留言獨心駭以爲金去賓州數百里而留應之表裏相扇賓州危矣賓州危則咽喉哽咽喉哽則廣右盡騷而何有於思恩此事大不可急圖宜以計款之乃婉色好語謂留曰汝第往我一言語金若欲官必毋殺人刼城若欲殺人刼城任汝自爲之金能聽我言可以狀訴我及諸土司留唯唯公遂與留銀十兩而以花紵方摺之納留懷中爲我寄金得官後爲衣衣之可常念我也公復紿留曰金欲官非賂我萬金不可留曰金誠當盡力然金方倥傯安能辦此公笑曰吾豈遽責金耶且欲得一帖爲信耳自是益信公無他腸矣留出公又呼還謂之曰我幾忘之韋貴徐五素仇汝亦仇金可善備之無墮彼計也留詣金且如公言金大喜眞謂倚公可得官矣因率其兵五千人詣賓見公至城門門者懼而報公請無內金公怒罵曰金非賊秦何不內覘者以告金金心益安率其衆散入城而與留及其親信二十人皆衷甲見公公曰金來乎留曰來矣金叩頭潛以萬金帖子奉公公復笑曰若窮鬼安得此乎金曰賴公力得官不窮矣賴公力誠不敢忘報公子孫公戲曰汝土官多不知恩汝得官且忘我矣況子孫乎金唯唯不敢公乃令其姪出見金曰金汝兄弟也金得官他日每一出征乞金四功與汝公復爲金計曰汝賂我兵備公獨無賂乎金對不敢公曰第寫帖子吾爲汝致公以兩帖子示兵備笑而火之於是遣

金詣兵備。始金叛而留且往。兵備甚懼。公潛與兵備計。此事大禍叵測。公夷情未熟。一語蹉跌。敗矣。不若一以聽我。兵備唯唯。及見金。但言吾視金有福相。以微動之。且曰。此事一聽沈公。明日公詣金營犒之五牛酒五十尊。又明日。兵備犒之如公。公復召留與金謂曰。倘兵馬殺金。是吾殺金。倘暗箭刺客殺金。是貴五殺金。非關我事。今一以付留。可無賺金也。留乃日夜甲而擁金爲備。公復遣其姪至金營。與金同飲食臥起。金自是心死於公矣。公欲縛金而憚其衆。時巡按在南寧。將誘金至南寧。乃縛之。乃請兵備先往。密語巡按以故。公謂金曰。吾挈汝訴巡公。吾代汝訶公爲金作訴稿。塗抹四五次以示忠於金。復謂金曰。吾與汝往南寧。倘貴五伏人於路。暗箭射汝。不若易汝土官裝。衣青衣。雜掾史中而先我馬。令五千人後行。金如公言。路中飲食。公與金同席。語金曰。貴五以重賂賂吾庖。使毒汝。則奈何。自今以後。吾所食。汝亦食。吾所勿食。汝亦勿食可也。金如公言。而益以公爲愛己。行七十里。至思龍驛。公晨起耳語金曰。今往南寧。南寧人皆言汝叛。聲甚惡。以五千人往。則人益疑汝。不若散遣三千人。而選心腹健卒二千人以往。是汝不撤衛而坐息人言也。金以爲然。選二千人往。復行一日。去南寧百里。公謂金曰。汝至南寧久候。而諸從人衣糧懼不給。不若以千人營於此。而以千人從爲便。金亦以爲然。從金至南寧者纔千人。金入見巡按。巡按好語慰之曰。吾爲汝奏。明日巡按遣人至金營犒其衆而留金以待奏。居五六日。公度金衆衣糧且盡。復謂金曰。思恩去南寧近耳。何不遣其半取衣糧。而坐待糧盡衆且散矣。金復遣其半衆行。金所遣千人。營百里外者。久之亦以衣糧乏。稍稍散去。而獨五百人尚散處城中。公欲縛金。而又以爲五百人者。迫

死而狠鬬。則殺傷幾何。更欲爲計。而金所遣取衣糧者適至。則從金者又千人矣。公知金未可動。間請於巡按公且往南寧。而以金從。可於路圖金也。至思龍驛。忽報韋徐將萬人在陽以迎巡按。而陰襲金。金驚而跳。公與兵備巡按聞之曰。禍矣。公謂巡按且陽爲不知。而聽希儀徐圖之。公出。呼韋徐罵曰。汝安得擅兵至此。金得官與不得官。唯朝廷所命。汝安得私讐之。是時金尚駐近地覘伺。而韋徐部中。亦有爲金耳目者。金聞公言復還。公行三十里。金道伏候公。公曰。岑金耶。汝尚不知死。貴五兵至矣。可疾入賓州。匿吾參將府。則貴五無如汝何矣。金馳馬入賓州。公復於巡按曰。金入賓州矣。巡按兵備至是始有面色。自金往南寧返賓州。飲食起居。無不隨公。居數日。韋徐復私公曰。請甘心於金。公又怒罵。韋徐亦莫測公計所出也。公密請於巡按。散遣貴五衆。而後圖金。然是時。金衆尚千餘人。與楊留所統殺手千人。皆在賓州內外。公與兵備計。公可遣楊留殺手百人。護巡按往柳州。公間謂金曰。楊留殺手百人。護巡按往柳州矣。汝盡將百人護送四五十里。以自結乎。至五十里。金欲返。公又拉之行百餘里。金又欲返。公曰。汝獨返勢弱。倘貴五伏人待汝。柰何。今去柳且近。汝何不與留偕至柳而偕還。金遂以百人至柳。其酋長十餘人。皆金死黨驍健。會金於路躍馬而墜。公以機責其酋五六人曰。何不護金而令至此。痛挾之。五六人皆病創臥。然尚以公愛金故被挾。不敢恚公。金至柳。入參將府。公命夫人見金曰。金我兒子也。金得官聽調往來貴縣。吾縱不在。汝必見之。金益喜。置酒勞金與其酋。是時諸大酋其五六人既病挾臥。獨四五人從金而留所部打手百人與金兵百人。皆營於城外。柳城故有狠兵二千人。足以虞變。公將縛金。先以狠兵三百人

護巡按。三百人護兵備。而以三百人入參將府。待事謀既定。因酒中戲謂金曰。痴兒子。汝往時懼誅。又懼貴五逼。意常不樂。今無事矣。何不痛飲。金與諸酋皆盡飲至醉。其夜遣狼兵縛之。黎明遣人召留於城外。狼兵夾墀左右立。留與其黨三十人見公。公大言曰。非楊留忠。不能成我事。以銀十兩勞留。取紅紵挂留。留愕然。公曰。汝爲之。而汝不知乎。金國賊也。非汝與吾同心誘金至此。吾安得縛之。留大駭。泣下曰。留小主人也。公曰。汝爲之而欲誑衆乎。公意又欲以疑留於其黨也。留懼不能言。其黨三十人皆股慄。公復曰。吾且爲留奏功矣。因見留於巡按。巡按勞賞之如公。見兵備。兵備勞賞之如公。勞城外二百人牛酒。而令留率之還賓州。遂令留齎牌散遣金衆之在賓州者。曰。所誅止金一人。留既惶恐見紿。又虞同行者猜已賣金。相譬見殺于路中。日夜踰踔爲備。奔歸頃之。遂發病死。金兵聞金縛。皆駭奇。公乃以金與其酋之病扶者、醉而縛者。解巡按府而撲殺之。思恩復安。當是時。使公不先款留。則金必不至。而且攻城殺人。使公在南寧。賓州縛金。則困獸之鬬。何所不噬。使公聽韋徐甘心於金。則兩客相鬨。而主受其斃。惟公緩之又緩。以漸脫金于五千人之手。若剝笋然。待其爲一夫而後縛之。人以是益多公之算。而韋徐諸土酋亦益謂公不可測也。公見督府於梧時。鹽船八十餘。阻峽賊不能前。左江孫參將千人送之不能。督府以命公。先時公泝峽。峽中大酋侯公丁嘗謁公。公寄六羊令公丁牧養。至是遣人取羊於公丁。公丁奉羊至。潯公命諸鹽船牛酒犒公丁。與其從人。謂公丁護船上峽。公丁身居公舟尾。命其黨乘小舟護船。囑曰。吾以身質於沈公。護不謹。吾碎矣。公因命班首一人與公丁從人。護船至武宣。未返時。孫參將與左江兵備。聞公

丁在公舟。欲乘閒捕之而密言於公。公曰。此斷不可。人信我而我詐之不祥。招而縛之不武。且獲一人。以疑諸夷。將焉用之。此斷不可。公居常有所徵召。雖其深谿絕嶺。未嘗不來。其來雖桀猾宿惡。未嘗輒殺。其可諭者諭之。其不悛者。必遣還巢而後捕之。故公以此語兩人。兩人猶豫未決。公乃摘公丁告之故。曰可亟歸矣。公丁大感泣去。而公所遣班首護鹽船上峽者亦至。不失升斗。公以報督府。督府笑曰。孫參將千人。乃不如沈參將一班首。十八年七山之役。奪兩參將於虎口。功尤奇。公膽勇機警善撫士。其私財與所得俸祿。賞賜半以給諸人。爲耳目者。其出兵。多齎私財以行。有先登與斬首者。就陳給賞。不失頃刻。故人爭盡死力。公嘗笑曰。人以貲財積賄賂而博官。吾以貲財積首級而博官。豈爲非計哉。其征陳村時。染危疾。所部皆自戕於神前以禱公。刀穿手。矛剸股。鈎刺脊。繫鐵鎖我之痛毒。諸體皆徧。最後至者一人。無所施。乃箭貫喉爲禱。其得士心如此。蓋余宦游而得當世名將數人。北則馬永梁震。西則何卿。南則公震與卿。余未之識。而識公與永。永魁環長貌。而氣特沉毅。見人頫首下視。寡言笑。公短而精悍。目炯炯燭人。議論磊落激發。皆所謂偉男子也。公與余稍談及廣西事。余是以得撰次之。公戰功尙多。余不盡聞也。公爲余言。當世固多良將。患在牽掣齷齪不能展。噫嘻。若公者。猶爲未盡其用哉。

余讀荊川集。而偉紫江之將兵。喜荊川之敍述。乃知二公。皆所謂絕倫者也。戊午之歲。朝廷以海亂起唐公於菟園贊畫武功。屢建奇績。因知輔翼吾明者。咸有人焉。在用與不用而已。傳曰。有文事者。必有武備。唐公之謂乎。集中摘出廣右之說。附入邊防類中。窺文豹者。孰謂不在於一斑也。

嘉靖己未歲除日汝郡袁褧記于藏亭.

王雲五主編

讀書集成初編

平蠻錄及其他五種

中華民國二十八年十二月初版

發行人　王雲五　長沙南正路

印刷所　商務印書館

發行所　商務印書館　各埠

（本書校對者張鳴天）

上海一九〇六上

嚴